

MILLI GURLUŞYK - BINAGÄRLIK İŞLERINIŇ TÄZE NUSGALARY

10-nyj noýabrda türkmen paýtagtynda hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň gatnaşmagynda Aşgabat şäherini ösdürmegiň 13-nji tapgyrynyň çäklerinde gurlan köpsanly desgalaryň açlyş dabaralary boldy. Açlyş dabaralary Oguzhan köçesiniň durky täzelegen günorta böleginiň ugrunda geçirildi. Bu ýerde belent ýasaýyş jaýlaryny, edara binalaryny, durmuş medeni maksatly desgalary hem-de döwrebap düzümleri öz içine alýan paýtagtymyzyň täze toplumy peýda boldy.

Umumy meýdany 970 müň inedördül metre barabar bolan bu uly toplum 30-dan gowrak desgany, şol sanda ýasaýyş jaýlarynyň 11-sini, edara binalarynyň 12-sini, umumybilik berýän mekdepleriň 2-sini hem-de çagalalar baglarynyň 2-sini, saglyk öýünü, sówda – dynç alyş merkezini we köp gatly awtomobil duralgalaryny özüne birleşdirdi.

Ýurdumyzyň baş şäheriniň çäkleriniň giňelyändigi hem-de ilatyňň sanynyň artýandygy nazara alnyp, işlenip taýýarlanan iri taslamanyň tanyşdyrylyşy 2013-nji ýylyň fewral aýynda boldy. Şonda döwlet Baştutanymyz geljekki desgalaryň çyzgylary bilen tanşyp, binagärlik pikirlerini iş yüzünde durmuşa geçirmek hem-de adamlar üçin has oňaýly şertleri döretmek boýunça gymmatly maslahatlary berip, paýtagtymyzyň täze gurluşyklarynyň ählisinde ýokary ölçeglere, şol sanda ekologiya we bezeg babatda ölçeglere layyk gelýän ýokary hilli, döwrebap gurluşyk serişdeleriniň ulanylmaýdygyny belledi.

Milli Liderimiz paýtagtymyzy ösdürmek we abadanlaşdyrmak, şäher düzümni mundan beýlák-de döwrebaplaşdyrmak meselelerine uly üns berip, innowasion tehnologiyalaryň, ylmy-tehniki ösüşiň öndebaryjy gazanlarynyň hem-de bu ulgamda dünýäniň iň oňat tejribesi-

TAZE BINA





niň giňden ornaşdyrylmagyň Aşgabatda ýáýbaňlandyrylan giň möçberi şähergurluşyk maksatnamasynyň esasy ugry bolup durýandygyny nygtayär.

Hormatly Prezidentimiz adamlaryň ýasaýyş-durmuşy, döredijilikli zähmeti hem-de dynç almagy babatda has oňaýly şertleri üpjün etmek üçin, taslamalar işlenip taýýarlanýlanda we durmuşa geçirilende, ähli işlere oýla-nyşykly çemeleşilmelidigini belláp, bu talaplaryň paýtagtymzada hem-de ýurdumyzyň ähli sebitlerinde alnyp

barylýan gurluşyk işlerine hem deň derejede degişlidigini belledi.

2013-nji ýylyň awgust aýynda hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow Aşgabat şäherini ösdürmegiň 13-nji tapgyrynyň taslamasynyň durmuşa geçirilmegine badalga berdi. Bu taslamanyň esasy aýratynlygы onuň amala aşyrylmagyň hususy gurluşyk kompaniyalaryna – Türkmenistanyň Senagatçylar we telekeçiler birleşmesiniň agzalaryna ynanylmagyndan ybaratdyr. Paýtagtymzy ösdürmegiň 13-nji tapgyrynyň desgalarynyň potratçylarynyň arasynda «Gujurly inžener», «Rysgally zähmet», «Aga gurluşyk», «Polat Gurluşyk», «Gümmez gurluşyk», «Dürlü ýaz», «Nusaý ýollary», «Baýly-Gurluşyk», «Myradym», «Çepeř gurluşyk», «Ösus gurluşyk», «Ussat Inžener», «Nur-Zaman», «Ojar Aziýa» hususy kärhanalary we «Ajayýp bina», «Çyzgy», «Muhammet Balkan», «Dowamat», «Berk ýol» hojalyk jemgyyetleri bar.

Munuň özi milli ykdysadyýetimizde hususy ulgamyň ornunyň barha artýandygyna şayatlyk edýär. Maýa goýum taslamalaryny karzlaşdyrmak boýunça döredilýän şertler, hukuk binýady, dünýäniň dürlü ýurtlaryndan kärdeşleri bilen tejribe alyşmaga hem-de hyzmatdaşlyk etmäge berilýän goldaw ýurdumyza telekeçiliğin okgunly ösmegine ýardam edýär.

Türkmenistanyň Senagatçylar we telekeçiler birleşmesi tarapyndan tutuş ýurdumyza boýunça medeni-durmuş maksatly desgalaryň ýüzlercesinde netijeli işler alnyp barylýar, hususy gurluşyk kärhanalary tarapyn-dan ýurdumyzyň dürlü sebitlerinde täze ýasaýyş jaýlary, mekdepler, çağalar baglary, sport toplumlary we



beýleki durmuş ähmiyetli desgalar yzygiderli utanmaga berilýär. Türkmenistanyň Senagatçylar we telekeçiler birleşmesiniň agzalaryna «Awaza» milli syáhatçylyk zolagynda hem köpsanly desgalaryň gurluşygy ynanyllydy. Welaýatlary ösdürmegiň giň möçberli maksatnamalaryny amala aşyrmak babatda hem ýurdumyzyň telekeçilerine möhüm orun degişlidir. Olara möhüm durmuş ähmiyetli desgalaryň gurluşygyny, döwrebapönümlilik toplumlaryny döretmäge ygytýär berildi.

Ýurdumyzyň telekeçileriniň paýtagtymzy ösdürme-giň 13-nji tapgyrynyň çäklerinde giň möçberli işleri amala aşyrmagy döwlete dahlysz ulgamyň ykdysady kuwwaty-nyň artýandygyna, önumçilik we hünär kuwwatynyň barha berkeýändigine şayatlyk edýär.

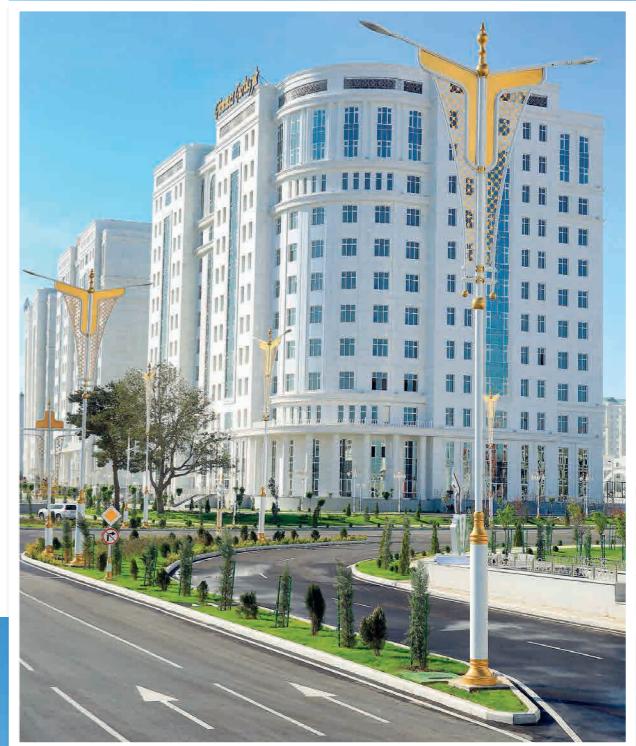
Bitarap Türkmenistan we Garaşsyzlyk şayollarynyň arasynda iki ýarym kilometrden gowrak ýere uzalyp gidýän Oguzhan köçesiniň täze bölegi awtoulag hereke-tini dolandyrmagyň we energiýa serişdelerini tygştylaýy tehnologiýalary ulanmak arkaly ýol ysyklarynyň döwrebap ulgamlary, maglumat tablolary bilen üpjün edilip, häzir-ki döwrüň talaplaryna doly laýyk getirildi. Bu ýerde ýoluň gatnaw bölegini hem-de ýanýodalary täzelemek boýunça işler ýerine ýetirildi. Köçäniň ugrunda bezeg agaç nahalla-ry oturdyldy.

Ýoluň gatnaw böleginiň umumy ini 30 metre bara-bardyr, her ugur boýunça 4 gatnaw zolagy göz öňünde tutuldy. Kömekçi ýollar bilen birlikde, köçäniň giňligi 50 metre golaýdyr. Yeri gelende aýtsak, kömekçi ýollar esa-sy ýoluň gatnawyna düşyän agramy has ýeňilleşdirýär hem-de awtoulaglaryň ýasaýyş jaý toplumlaryna, söwda

merkezlerine, kafelere, restoranlara hem-de köçäniň ug-runda yerleşen beýleki desgalara bökdençsiz barmagyny üpjün edýär.

Ýoluň tutuş ugrunda ýerasty geçelgeler, döwrebap bezelen we zerur bolan enjamlar, şol sanda howany çalyşyán we ýyladýan ulgamlar bilen üpjün edilen awtobus duralgalary guruldy. Olar ýylyň islendik paslynda ýolagçy-lara oňaýly şertleri döredýär.

Ýol gurluşygy ulgamynda öndebarlyj tehnologiýalary özünde jemleýän hem-de ähli görkezijiler babatda iň ýo-kary halkara ölçeglerine laýyk gelýän awtomobil ýoluny





nobatdaky böleginiň utanmaga berilmegi Türkmenistanyň durmuş-ýkdysady taýdan üstünlikli ösmeginiň möhüm ugurlarynyň biri hökmünde ulag-kommunikasiya düzüminde uly ähmiyete eyedir.

Ýoluň bir tarapynda edara binalary, beýleki taraýnda bolsa Aragatnaşyk ministrliginiň, Goranmak ministrliginiň, Aşgabat şäher häkimliginiň, Oba hojalyk ministrliginiň, Medeniýet ministrliginiň, Senagatçylar we telekeçiler birleşmesiniň, Syýahatçylıq baradaky döwlet komitetiniň, «Türkmennebitgazgurluşyý» döwlet konserniniň, «Türkmenistan» döwlet täjirçilik bankynyň, Daşary işler ministrliginiň, Döwlet haryt-çig mal biržasynyň buýurmasы boýunça gurlan belent ýasaýyş jaýlary yerleşyär.



Jemi 638 öýden ybarat bolan ýasaýyş jaýlarynyň 11-si hem ýerasty awtoduralgalar bilen üpjün edildi, olaryň ýanaşyk ýerlerine dürlü ağaç nahallary hem-de bezeg gülleri ekildi. Bu ýerde çagalar üçin oýun hem-de sport meýdançalary döredildi, jemgyétçilik çärelerini geçirmeklige niyetlenen áyratyn jaýlar göz öñünde tutuldy.

Paýtagtymzyň beýleki ýasaýyş jaý toplumlarynda bolşy ýaly, bu toplumda hem mekdep ýaşyna čenli terbiye edaralarynyň desgalary – her biri 600 orunlyk orta mekdepleriň 2-si hem-de her biri 160 körpä niyetlenen çagalar baglarynyň 2-si guruldı.

Döwrebap multimediýa enjamlary hem-de öňdebaýryj tehnologiyalar bilen üpjün edilen bu desgalar çagalara döwrebap bilim we terbiye bermek, mugallymlaryň netijeli işlemegi üçin ähli şartlere hem-de mümkünçiliklere eyedir. Mekdepleriň ikisiniň hem binalary meňzeşdir. Olaryň her biri üç gatdan ybarat bolup, 1,99 hektar meýdanda yerleşyär. Mekdepleriň abadanlaşdyrylan we bagy-bossanlyga öwrülen çäginiň umumy meýdany 14,5 műn inedördül metrden gowrakdyr. Çagalar baglarynyň binalarynyň meýdany 38 műn inedördül metre golaýdyr.

Umumy meýdany 5,8 műn inedördül metre barabar olan «Owadan» hyzmat ediş öýüniň üç gatly täze binasy şähergurluşygyň häzirki zaman talaplary nazara alnyp bina edildi. «Owadan» hyzmat ediş öýüniň golaýndaky «Türkmenhowaýollary» döwlet milli gullugynyň Howa



gatnawlarynyň baş gullugynyň edara binasy hem áyratyn keşbe eýe. Täze binada gullugyň işgärleri we müşderiler üçin has oňaýly şartlар döredildi. Birinji we ikinji gatlarda uçar peteklerini satmak üçin niyetlenen kassalaryň 38-si, üçünji gatda hem 5-si bar. Binanyň dördünji gaty «Türkmenhowaýollary» döwlet milli gullugynyň Howa gatnawlarynyň baş gullugynyň işgärleriň iş otalgary üçin niyetlenendir.

«Owadan» hyzmat ediş öýüniň beýleki tarapynda «Atiýaçlandyryş hyzmatlary» ýapyk görnüşli paýdarlar jemgyétiniň dört gaty ak mermerli edara binasy ýerleşyär. Ol 1,78 hektar meýdany eýeleýär. Onuň ýanaşyk ýerleri döwrebap abadanlaşdyrylyp, dürlü ağaç nahallary oturdyldy. Bu taslama döwrebap binagärlilik-inženerçilik çözügteleriniň esasynda ekologiya taýdan howpsuz serişdeleriulanmak arkaly amala aşyryldı.

Binanyň öñ tarapy altın reňkli germewler bilen bezeldi. Özboluşy sütünler binanyň görküni has-da



edýän ýörite enjamlaryň üsti binagärlik bezeg ulgamalary bilen örtüldi.

Binanyň merkezi girelgesiniň ýokarsynda uly göwrümlü monitor goýlup, onda her üç sagatdan üýtgeýän meteomaglumatlar, şeýle hem Türkmenistanyň tebигy landşaftlarynyň köpdürüliliği şöhlelemdirilýär.

Täze açylan edara binalarynyň arasynda ýurdumzyň Syýahatçylıq baradaky döwlet komitetiniň edara binasy hem bar. Bäs gatly binada muzeý bolup, onda 400 inedördül meýdanda ýurdumzyň ajaýyp ýerleri we ýadygärlilikleri barada gürrüň berýän eksponatlar yerleşdirilipdir. Maslahatlary hem-de forumlary geçirmek üçin bu ýerde 300 orunlyk maslahatlar zaly we 50 orunlyk kiçi mejlisler zaly göz öñünde tutulypdir. Şeýle hem arhiw otagy, sport zaly, myhmanlar we işgärlər üçin naharhana göwnejay enjamlaşdyrylypdir. Tutuş binanyň umumy meýdany 16,7 műn inedördül metre barabardır.

Onuň golaýnda Aşgabat şäheriniň Köpetdag etrap häkimliginiň binasy ýerleşyär. Bu toplum üçin 34 műn inedördül metre golaý ýer bölünip berlipdir. Onda häkimliğin edara binasy we tekniki desgalary, üsti ýapyk





we açık awtomobil duralgalary guruldy. Edara bina-synda maslahatlary geçirmek üçin uly we kiçi zallar enjamlaşdyryldy. Bu binanyň ýanynda etrabyň polisiýa bölmüniň we beýleki dürlü etrap gulluklarynyň binalary ýerleşyär.

Täze toplumdaky edara binalarynyň hatarynyň iň ahrynda «Türkmengaz» döwlet konserniniň «Gazygaý-tadanışleyiş» müdirliginiň binasy ýerleşyär. Üç gatly bina jemi 200 orunlyk iş otaglary bilen üpjün edildi. Binanyň birinji gatynda 300 orunlyk mejlisler zaly ýerleşyär. Mundan

başga-da, binanyň her gatynda duşuşyklary we gepleşikleri geçirmek üçin otaglar enjamlaşdyryldy.

Gurluşyk senagaty Türkmenistanyň ykdysadyyetiň ileri tutulýan pudaklarynyň biridir. Yurdumyzda milli Liderimiziň başyny başlan giň möcberli şähergurluşyk maksatnamasy ýáýbaňlandyryldy. Durmuş-medeni ähmiyetli iri desgalar ýokary depginler bilen bina edilýär. Bular dolandyryş binalary, otaglarynyň yerleşdirilişi gowulandırylan ýaşayış jaýlary, multimedýa ulgamalary bilen enjamlaşdyrylan döwrebap mekdepler, çağalar baglary,



saglygy gorayış hem-de medeniyet ulgamynyň desgalary we sport toplumlarydyr.

Türkmen işewürleri Türkmenistanyň gurluşyk baza-rynda ynamlı öne barýarlar. Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň nyctaýy ýaly, telekeçilik başlangyçlaryny goldamak we höweslendirmek boyunça uly işler alnyp barylýar. Bazar gatnaşyklarynyň kemala gelýän şertlerinde munuň özi ykdysady we durmuş syá-satynda möhüm ugurlaryň biridir.

Metbugat habarlary esasynda taýýarlanlyldy

ENTREPRENEURS OF TURKMENISTAN ARE ABLE TO BUILD CITIES

On November 10, the inauguration ceremony was held in the Turkmen capital with participation of President Gurbanguly



Berdimuhamedov to open many new structures that were built in the framework of 13th urban development phase. The opening ceremony took place along the redeveloped southern section of Oguzhan Street, where a new district of the capital has been created with high-rise apartment houses, administrative buildings, social and cultural facilities and the modern infrastructure. This urban district occupying a total area of 970 thousand square meters comprises more than 30 structures, including 11 residential houses, 12 administrative buildings, two general educational schools and two kindergartens, as well as a health house, a shopping and entertainment center and multi-level parking lots.

ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ ТУРКМЕНИСТАНА СПОСОБНЫ ВОЗВОДИТЬ ГОРОДА

10 ноября в туркменской столице при участии Президента Гурбангулы Бердымухамедова состоялись торжества по случаю открытия многочисленных объектов, возведенных в рамках 13-й очереди городской застройки. Парад открытий состоялся вдоль преобразившегося южного отрезка улицы Огузхана, где вырос новый район столицы с высотными жилыми домами, административными зданиями, объектами социально-культурного назначения и современной инфраструктурой. Этот городской массив общей площадью 970 тысяч квадратных метров включил в себя более 30 объектов, в том числе 11 жилых домов, 12 административных зданий, две общеобразовательные школы и два детских сада, а также дом здравья, торгово-развлекательный центр и многоуровневые автостоянки.



«TÄZE ZAMANYŇ» GURLUŞYKLARY



TÄZE BINA

Ahal welaýatynyň Derweze etrabynyň çägïnde «Täze zaman» döwrebap obanyň desgalarynyň ikinji nobatdakysynyň açlyş dabarası boldy. Bu ýerde 1 müň 46 hojalyga niyetlenen ýasaýış jaýlarynyň 942-si, çagalar bagy, seýilgäh we metjit ulanmaga berildi.

Täze obanyň gurluşygyna 2012-nji ýylýň fewral aýynda hortmatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň gatnaşmagynda badalga berildi. Bir ýıl mundan ozal bolsa, milli Liderimiz bu ırı möçberli taslamanyň birinji nobatdakysynyň çäklerinde bina edilen ýasaýış jaýlarynyň we beýleki medeni-durmuş maksatlı desgalaryň açlyş dabarasyna gatnaşdy.

Täze obalary döretmek ýurdumazyň ählî künjeklerini gurşap alan düýpli özgertmeler eýyamy bolan Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwrüniň häsiyetli aýratynlygydryr. Türkmen obalarynyň döwrebaplaşdyrylmagy oňyn özgertmeler syýasatyň möhüm ugurlarynyň birine öwrüldi. Täze obalarda milli ykdysadyetimiziň möhüm pudagy bolan obasenagat toplumynyň mundan beýläkde ösdürilmegini üpjün edýän durmuş ähmiyetli möhüm wezipeler çözülyär.

«Türkmenistanyň Prezidentiniň obalaryň, şähercileriň, etrapdaky şäherleriň we etrap merkezleriniň ilitynyň durmuş-ýasaýış şertlerini düýpli özgertmek boýunça 2020-nji ýyla çenli döwür üçin Milli maksatnamasy» hut şu ugra gönükdirilendir. Şu maksat bilen, döwlet Baştutanymyz ýurdumazyň ählî künjeklerinde döwrebap obalaryň we şähercileriň gurulmagy baradaky çözgüteri kabul etdi. Nusgalyk derejedäki täze obalar yerlerdäki durmuşyň döwrüň talabyna laýyk, sazlaşyklı we amatly, hyzmatlar babatda şäher ölçeglerine mahsus derejede gurulmalydyr. Şunuň ýaly giň möçberli işlere badalga berilmegi bilen, tutuş ýurduymaza gurluşyk işleriniň depgini ýokarlandyrlydy. Olardan adamalaryň abadançlygynyň üpjün edilmegi esasy wezipä öwrüldi.

Şunuň ýaly meýilnamalaryň ýerine ýetirilmegi bilen, oba ýerlerine täze ykdysady gatnaşyklar hem-de mümkünçilikler, saglygy goráyşyň we bilimiň döwrebap hyzmatlary, öndebariyj tehnologiyalar ornaşdyrylyp başlandy. Şeýle hem, ýokary hünarlı ýaş işgärler tayýarlanylýar, obasenagat pudagynyň zähmet kuwwatlyklary ýokar-



lanýar. Bu çäreler oba ýerlerinde hil taýdan täze durmuş kadalarynyň kemala gelmegine we berkidleme gönükdirilendir.

Bu ýerdäki jaýlar birnäçe görnüşde bolup, olar bir we iki gatly, şeýle hem bir we iki maşgala niyetlenen üç, dört we baş otagly öýlerden ybarat.

Bu obada 240 orunlyk ajaýyp çagalar bagynda körpeleriň sazlaşyklı ösmegi we wagtlaryny göwnejy geçirmegi üçin ählî şertler döredildi. Binalarda giň hem-de ýagy otaglar, şol sanda oňaýly ýatakhana, multimedîya we interaktîv tehnologiyalary bilen üpjün edilen, dersleri geçmäge, hususan-da, daşary ýurt dillerini öwrenmäge hem-de kompýuter sowatlylygyny ele almagà niyetlenen otaglar, aýdym-saz we sport zallary, saglyk otaglary ýerleşyär. Çagalar bagyna ýanaşyklar doly abadanlaşdyryldy. Şol ýerde çagalaryň oýun meý-dançalary ýerleşyär.

Geçen ýyl gurlup ulanylmaga berlen iki gatly, 800 okuwa niyetlenen mekdep binasy oba adamlarynyň buýsanjydyr. Onda oba ýaşlarynyň döwrüň talabyna laýyk ýokary hilli bilim almagy, ruhy we beden taýdan sagdyn ösmegi üçin ählî mümkünçilikler döredildi. Başlyngyç synplar hem-de matematika, fizika, biologiýa, himiýa we beýleki dersler üçin niyetlenen okuwa otaglary ýörite enjamlardyr mowzuklaýın görkezme esbapları bilen üpjün edildi. Bu ýerde döwrebap enjamlasdyrylan kompýuter we lingafon otaglary hem bar. Okuwçylaryň zähmet okuwy üçin hem zerur şertleriň ählisi göz öünde tutuldý. Degişli enjamlardyr we abzallar bilen üpjün edilen sport zaly hem-de beden-terbiye we sportuň dörlü görnüşleri bilen meşgullanmak üçin niyetlenen meýdançalar çagalaryň ygtyaryndadır.

Täze obada bina edilen döwrebap bedenterbiye-sağaldoş toplumynda ýerli ilat bedenterbiye we sport bilen işeň meşgullanýar. Munuň özi sagdyn durmuş ýörelgeleriň möhüm bölegi bolup durýar.

Bir söz bilen aýdylanda, täze obada adamalaryň durmuşy üçin ählî zerur şerler döredilipdir. Şunuň ýaly-da, bu ýerde bilim, saglygy goráyş, iş bilen üpjünçilik, boş wagtyň medeniyetli geçirmek, aragatnaşygyň häzirki zaman görnüşleriniň elýeterliliği ýaly ählî möhüm ugurlar göz öünde tutulypdyr. Yeri gelende aýtsak, milli özgertmeler maksatnamasynyň yzygiderli durmuşa geçirilmegi

netijesinde internet ulgamy we sanly tehnologiyalar ýurdumazyň çetdäki obalarynda hem adamlaryň gündelik durmuşyň möhüm bölegine öwrüldi. Munuň özi ýaşlaryň wagtyny peýdaly geçirmeginiň wajyp şertidir. Bu gün ýaş maşgalalaryň köpüsü täze obalara göçüp barmaga uly isleg bildiryärler.

Metbugat habarlary esasynda taýýarlanlydy

NEW BUILDINGS IN TÄZE ZAMAN VILLAGE

The second phase of work on construction of modern facilities in Tyaze Zaman village of Akhal velayat's Derveze etrap has been completed. A total of 942 apartment houses with 1046 flats, as well as a kindergarten have been put into operation in the village at the same time. In addition, two parks and a mosque are open to the public now. The ceremony of founding this village took place in February of 2012 with participation of President Gurbanguly Berdimuhamedov. A year ago, the head of state took part in the opening ceremony of a complex of housing and social facilities that were built in the framework of the large-scale project's first phase. The construction of new villages is a characteristic and notable feature of the prosperous epoch of powerful state, which is the time of radical redevelopments and progressive reforms that cover all parts of our country. Modernization of Turkmen village became one of the key reform processes where the priority social issues include the objectives of further development of a domestic agro-industrial complex as the basic sector of the national economy.

НОВОСТРОЙКИ СЕЛА ТЯЗЕ ЗАМАН

In Dervezinskem etrapne Axalskogo velaýata sданы в эксплуатацию объекты второй очереди современного села Тязе заман. В общей сложности здесь одновременно введены в строй 942 жилых дома на 1046 квартир в целом, а также детский сад. Кроме того, открылись для посещений два парка и мечеть. Закладка эта села состоялась в феврале 2012 года при участии Президента Гурбангулы Бердымухамедова. А год назад глава государства принял участие в церемонии комплексного открытия жилых домов и социально-бытовых объектов, возведенных в рамках первой очереди крупномасштабного проекта. Возведение новых сёл – характерная и яркая примета эпохи могущества и счастья – эпохи кардинального обновления и прогрессивных реформ, охвативших все уголки нашей страны. Модернизация туркменского села стала одним из ключевых преобразовательных процессов, где решение вопросов дальнейшего развития отечественного агропромышленного сектора как базового в национальной экономике напрямую сопряжено с задачами социального плана.

TÄZE BINA

TOPH gaz geçirijisiniň taslamasynyň durmuşa geçirilmegine badalga berildi

13-nji dekabrdı Mary welaýtynda Türkmenistan–Owganystan–Pakistan–Hindistan gaz geçirijisiniň we «Galkynyş» gaz känini senagat taýdan özleşdirmegiň üçünji nobatdakysynyň desgalarynyň gurluşygyna badalga berildi. Ol taze energetika ulgamynyň başlangyç tapgyrdaky serişde binýady bolup hyzmat eder. Bu ýerde guralan dabaralarla hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedow we ýurdumya sapar bilen gelen Owganystan Yslam Respublikasynyň Prezidenti Mohammad Aşraf Gani, Pakistan Yslam Respublikasynyň Premýer-ministri Mohammad Nawaz Sharif we Hindistan Respublikasynyň Wise-prezidenti Mohammad Hamid Ansari dagy gatnaşdy.

TOPH gaz geçirijisiniň umumy uzyňlygy 1814 kilometre barabardyr. Şunlukda, onuň biziň ýurdumyzyň çäginden geçyän möçberi 214 kilometr bolar. Soňra turbageçiriji Owganystanyň Hyrat hem-de Kandagar şäherleriniň çäginden, Pakistanyň bolsa Kwetta hem-de Multan şäherlerinden geçip, Hindistanyň Fazilka ilatly ýerine barar. Täze gaz geçirijiniň ýyllyk kuwwaty 33 milliard kub metre barabar bolar. Ony ulanmaga tabşyrmak hem-de degişli ýerüsti düzümleriniň gurluşygyny 2019-njy ýylyň dekabr aýynda tamamlamak meýilleşdirildi.

Bu halkara gaz geçirijisiniň gurluşygynyň we onuň ulyalyşynyň maliyeleşdirilmegi bilen baglanyşkly işlere «Türkmengaz» döwlet konserni ýolbaşçılık eder. Şeýle

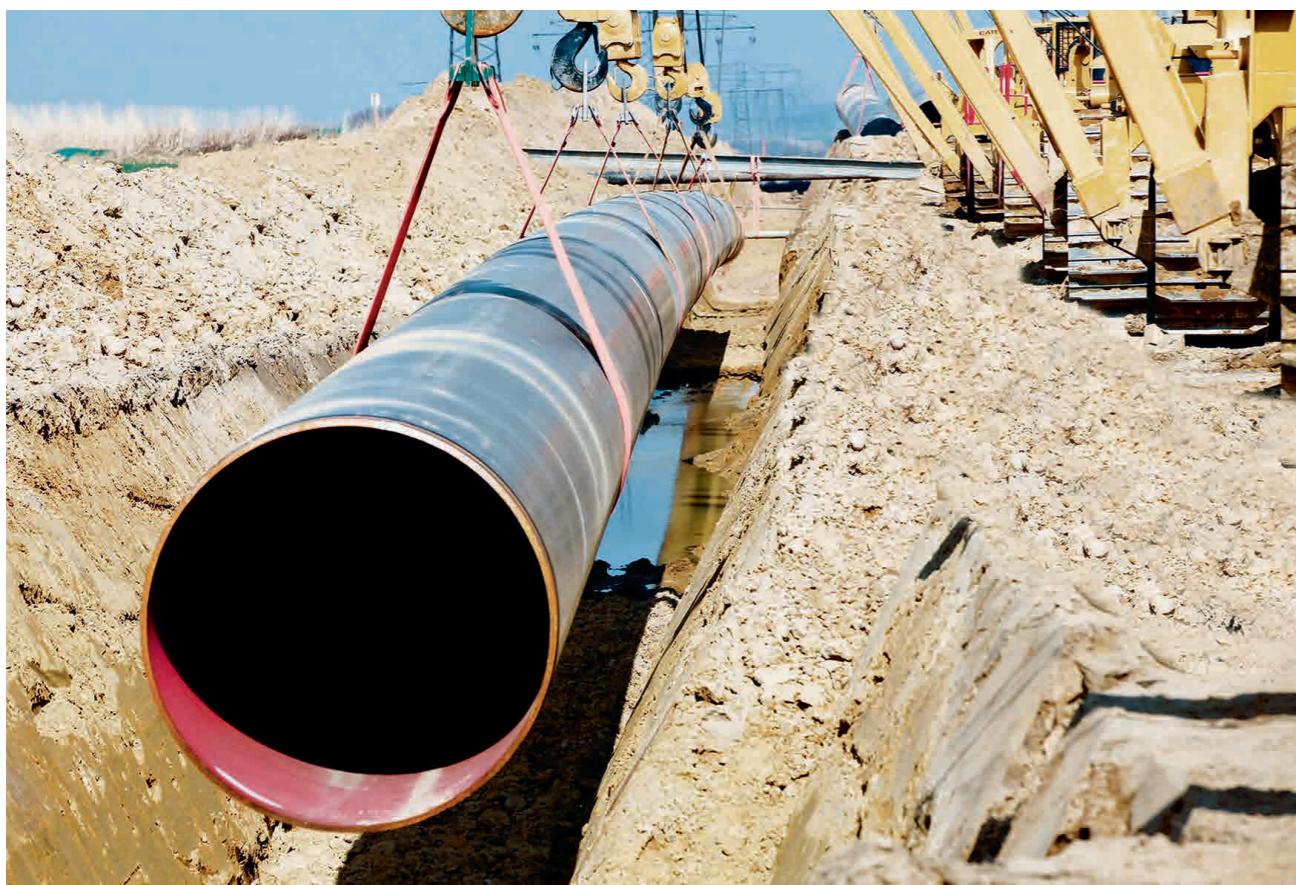
hem, bu düzüm «TAPI Pipeline Company Limited» paydarlar kompaniyasyныň öňbaşçysy bolar.

Gaz geçirijiniň gurluşygy birnäçe tapgyrdan ybarat bolup, onuň her bir tapgyryndaönümcilik işleri, onda ulyalyan serişdeler umumy ykrar edilen gurluşyk kadalaryna, düzgünlere we tehniki şertlere laýyklykda gözegçilikde saklanýlar.

Bu taslamanyň durmuşa geçirilmegi Türkmenistanyň, Owganystanyň, Pakistanyň, Hindistanyň durmuşykdysady taýdan ösüşini şertlendirer, taze şäherler we obalar dörär, müşlerce iş orunlary emele geler.

Ozal habar berlişi ýaly, «Galkynyş» gaz käni bu energetika ulgamyň serişde binýady bolar. 2013-nji ýylda «Türkmengaz» döwlet konserni we daşary ýurtly hyzmatdaş kompaniyalar bilen bilelikde gaz känini senagat taýdan özleşdirmegiň birinji tapgyrynda ýyllyk kuwwaty 30 milliard kub metr harytlyk gaza barabar olan zawodlar toplumy ullanmaga berildi. 2014-nji ýylda «Galkynyş» gaz känini senagat taýdan özleşdirmegiň ikinji nobatdakysynyň desgalarynyň, şeýle hem ýyllyk kuwwaty 30 milliard kub metr harytlyk gaza barabar olanönümcilige niyetlenen zawodlar toplumynyň gurluşygyna girişildi.

Metbugat habarlary esasynda tayýarlanыldы



THE TAPI GAS PIPELINE PROJECT WAS LAUNCHED

The start was given to the Turkmenistan–Afghanistan–Pakistan–India (TAPI) gas pipeline project and the third phase of the «Galkynysh» gas field industrial development facilities in Mary velayat. This field is to become a new resource base for the new energy pipeline. The approximate TAPI length is to be 1814 kilometers. With that, 214 kilometers of pipeline will be laid throughout Turkmenistan. Then, the pipeline will cross the cities Herat and Kandahar of Afghanistan, the cities of Quetta and Multan in Pakistan, eventually reaching Fazilka village in India. The annual capacity of a new pipeline will be 33 billion cubic meters. It is to be put into operation in December 2019, including the auxiliary ground infrastructure.

ДАН СТАРТ РЕАЛИЗАЦИИ ПРОЕКТА ТАПИ

В Maryskom welaýate dan start ströitstvuya gazoprovoda Türkmenistan–Afghanistan–Pakistan–India (ТАПИ) i objektov tretyay ocheredi promyšlennogo osvoenia gazovoego mestorozhdeniya «Галкыныш», kotoroe na nachalnom etape stane resursnoy bazoy novoy energeticheskoy magistrali. Protyagnost' TAPI orientirovочно sostavit 1814 kilometrov. Pri etom po territorii Turkmenistana budet proloženo 214 kilometrov трубопровода, kotoriy zatem proydet cherez goryoda Afghanistan – Gerat i Kandagär, po territorii Pakistana – cherez goryoda Kvetta i Multan, a zatem dostignet naselennogo punkta Fazilka v Indii. Godovaya moščnost' novogo gazoprovoda sostavit 33 milliarda kubometrov.

DAŞOGUZDA AÇYLAN TÄZE DESGALAR



TÄZE BINA

Daşoguz welaýatynyň özgerýän binagärlik – şähergurluşyk keşbi ýurdumazyň sebitlerinde duri ulgamlarda – energetikada, demir ýol we awtoulag pudaklarynda, dokma senagatynda, oba hojalygynda, gurluşyk senagatynda milli hem-de halkara ähmiyetli giň möçberli taslamalaryň üstünlikli durmuşa geçirilýändiginiň aýdyň subutnamasydyr.

Welaýatda durmuş-medeni ulgam hem okgunly ösdürülýär. Soňky birnäçe ýylда welaýat merkezinde gurlan Ruhýet köşgünüň, N.Andalyp adyndaky Döwlet sazly-drama teatrynyň, welaýat kitaphanasynyň, Taryhy ülkäni öwreniş muzeýiniň täze binasy milletiň ruhy ösüşiniň aýdyň nyşanlary bolup durýar. Bu ýerde Beýik Üypek ýolunyň çatrygyndaky gadymy döwletleriň döréýşine hem-de ruhy-medeni gymmatlyklaryň kemala gelşine, baý mirasyna, Köneürgenç taryhy-medeni goraghanasynyň çäklerinde ýerleşýän täsin binagärlik ýadygärliklerine bagışlanyl yzygiderli geçirilýän halkara forumlar dünýäniň dörlü künjeklerinden alymlaryň, sungaty öwrenijileriň we syýahatçylaryň gzyklanmalaryny artdyryar.

Bularyň ählisi hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň parasatly ýolbaşçylarynda Türkmenistanda durmuşa geçirilýän giň möçberli özgertmeleriň aýdyň netijeleridir. Bu

özgertmeler türkmen halkynyň bitewi, ykdysady taýdan kuwwatly hem-de gülläp ösyän döwlet baradaky köpasyrlyk arzuwlarynyň yzygiderli durmuşa geçirilýändigine shaýatlyk edýär.

Welaýatyň her bir günü täze üstünliklere eýe. Ýakynda şäher merkezinde täze gurlan Baýdak meýdançasy Ruhyýet köşgünü, N.Andalyp adyndaky Döwlet sazly-drama teatryny, welaýat kitaphanasyny bir bitewi binagärlilik topumyna birleşdirdi.

Beýikligi 100 metre barabar bolan baýdak sütüni ornaşdyrylan täze meýdança hormatly Prezidentimizň Kararyna laýyklykda, ýerli gurluşykçylaryň bilelikdäki tagallalary esasynda guruldy. Täze desgalaryň ýurdumazyda Bitaraplyk we parahatçylık ýyly diýlip yylan edilen 2015-nji ýylда dabarały ýagdaýda açylmagy türkmen halkynyň mukaddes Döwlet Tuguna ägirt uly sarpa goýyandygynyň aýdyň nyşanydyr. Bu ýerde pasyrdáyan ägirt uly baýdagyn ini 20 metre we boýy 30 metre deňdir, onuň umumy meydany 600 inedördül metre barabardyr. Yaşyl baýdagymyz milletimiziň jebisligini, eiziz Watanymyza, onuň taryhyňa we häzirki gününe buýsanjyny, röwşen geljegine ynamyny alamatlandyrýar.

Meýdançanyň ýagty reňkler bilen örtülmegi, milli nagyşlar bilen bezelen granit zolaklary oňa aýratyn öwüşgin çayýar. Meýdançanyň ugry boýunça dörlü ağaç nahallary oturdyldy, dynç almak üçin owadan oturyçylar hem-de özboluşly çyralar gurnaldy, monitorly uly diwarlykda ýurdumazyň Döwlet nyşanlary şöhlelendi rildi.

Ýeri gelende aýtsak, şeýle desgalaryň gurluşygy aýratyn inženerçilik tehniki usullary talap edýär. Şonuň üçin, taslama işlenip taýýarlynylanda, dörlü ýagdaýlar, şol sanda tebiýy şertler – ýeliň we seýsmiki ýagdaýlaryň täsiri göz öñünde tutulyp, giň möçberli gurluşyň durnuklylgynyň üpjün edýän berkidiji enjamlar oturdyldy.

Şeýle ajaýyp desgalaryň ýene biri welaýat merkezinde bütün tòwerekge görk berip oturan metjittir. Täze ak mermerli metjit şäheriň iň owadan köceleriniň biri olan Görogly şayolunyň ugurunda guruldy.



Bu desga 2013-nji ýylда milli Liderimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň gatnaşmagynda düýbi tutulan täze seýilgäh toplumynyň golaýynda, 60 müň inedördül metr meydanda yerleşen ak mermerli binalar toplumyndan ybaratdyr. 3000 orunlyk metjitten başga-da, bu ýerde 1500 orunlyk sadaka berilýän jay, şeýle hem kömekçi desgalar bar.

Bu ýerdäki üç gatly kaşaň myhmanhanada myhmlaryň gównejäý dynç almaklary üçin ähli şertler döredildi. Myhmanhana bir wagtyň özünde 200 adamy kabul etmäge niyetlenendir.

Dört minaraly we asman reňkindäki owadan gümmezli metjidiň binasy gadymy türkmen milli binagärliginin iň gowy däpleriniň esasynda guruldy. Onuň aşaky bölegi granit bilen örtüldi. Merkezi gümmeziniň diametriniň 38 metre, beýikliginiň 40 metre, minaralarynyň her biriniň beýikliginiň 63 metre barabar bolmagy metjidiň giň gereme eýedigine shaýatlyk edýär. Metjidiň gümmezleriniň hem-de minaralarynyň üstü örtüлende, ähli howa şertlerine durnukly bolan döwrebap serişdeler ulanyldy.

Metjidiň içgi bezeeginde Köneürgençdäki Nejmeddin Kubranyň we Tekeşin mawzoleýleriniň gadymy döwürden biziň günlerimize čenli durkuny saklan, rejelenen, üsti yetirilen şekilleri ulanylypdyr. Gümmeziniň dik depesinde mukaddes Gurhandan süreler ýerleşdirilipdir. Binanyň içinde gök reňkler millilik bilen sazlaşyklı utgaşyár.

Metjidiň uly binasy ajaýyp binagärlik keşbi bilen hem, oňa ýanaşyk ýerleriň gözelligi we giňligi bilen hem haýran galdyryar. Bu ýerde welaýatyň nahalhanalarynda ösdürülip yetişdirilen, sebitiň howa şertlerine laýyk gelýän dörlü ağaç nahallary hem-de güller ekildi.

Metbugat habarlary esasynda taýýarlanlyldy

THE OPENING OF NEW STRUCTURES IN DASHOGUZ

The changing architectural appearance of an administrative center – the city of Dashoguz, is a striking illustration of the successful implementation of large-scale national and international projects in our country's regions. A new Baydak City Square is a majestic architectural ensemble comprising the Ruhyet Palace, the State Music and Drama Theatre named after Nurmuhammed Andalib and the Dashoguz velayat Library. The design of a new square with a flagpole 100 meters in height has been developed jointly by local construction companies in accordance with the Decree of the President of Turkmenistan. The flag on its top weighs hundreds of kilograms. It is 20 x 30 meters in size. The new mosque for 3000 worshipers has been built on one of the most beautiful and longest streets of Dashoguz - Gerogly Avenue.

ОТКРЫТИЕ НОВЫХ ОБЪЕКТОВ В ДАШОГУЗЕ

Преображающийся градостроительный облик административного центра области – города Дашогуза – яркий пример того, как в регионах нашей страны успешно реализуются крупномасштабные национальные и международные проекты. Новая городская площадь Байдак, соединила в архитектурный ансамбль здания Дворца Рухыет, Государственного музыкально-драматического театра имени Нурмухаммеда Андалыба и Дашогузской областной библиотеки. Проект новой площади с установленным здесь флагштоком высотой 100 метров выполнен совместными усилиями местных строительных компаний в соответствии с Постановлением Президента Туркменистана. Само полотнище Флага, вознесенное на его вершину, весит сотни килограммов. Его размер 20 X 30метров. Новая мечеть, рассчитанная на 3 тысячи верующих, построена на одной из самых красивых и протяженных улиц Дашогуза – проспекте Героглы.



TÄZE BINA

MOLDOWALY ÇAGALARА TÜRKMENISTANDAN SOWGAT



Türkmenistanyň gurluşyk ulgamy Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň taýsyz tagallalary bilen ösüşiň täze belentligine eýe bolýar. Mähriban Arkadagy-myzyň ýurdumyza telekeçilik işiniň ösüşlerine giňden badalga bermegi, onuň hukuk binýadynyň berkemegi bu işde netijeli üstünlikleriň gazanylmagyny şertlendirýär.

Ähli pudaklar bilen birlikde, telekiçiler Türkmenistanda ýaýbaňlandyrylan şähergurluşyk maksatnamasyň durmuşa geçirilmegine hem işeň gatnaşýarlar. Gurluşyk – binagärlik işleriniň dünýä ölçeglerine laýyk guralmagy netijesinde gazanylýan üstünlikler türkmen telekeçileriniň ýeterlik derejede tejribe toplandygyny we olaryň daşary ýurt bazarlaryna çykmağa mümkinçilikleriň artýandygyny görkezýär. Garaşsyz hemişelik Bitarap Türkmenistan döwletimiziň dünýä ýüzünde belende galýan abraý-mertebesi hem-de hormatly Prezidentimiziň oňyn daşary syýasatyň netijesinde, dünýä döwletleri bilen barha ösyän özara dostlukly, ikitaraplaýın bähbitli hyzmatdaşlyklar türkmen gurluşykçylarynyň öz işlerini halkara giňişiğine çykarmaga ýardam edýär.

Gurluşyk babatdaky hyzmatlaryň eksport mümkünçilikleriniň artmagy diňe bir gurluşyk pudagy üçin däl, eýsem, tutuş ykdysadyýetimiz üçin haryt dolanýsygynyň

artmagynyň möhüm şartını emele getirýär. Türkmen kompaniyalarynyň bina edýän desgalary olaryň mümkünçilikleriniň netijeli mahabaty bolup durýar.

Häzirki döwürde Türkmenistan daşary ýurtlarda birnäçe mayá goýum-gurluşyk taslamalaryny amala aşyrýar. Olaryň hatarynda «Myradym» kompaniýasynyň Russiya Federasiýasynyň Astrahan oblastynda 240 orunlyk mekdebiň, «Çepeř gurluşyk» kompaniýasynyň Belarus Respublikasyň paýttagty Minsk şäherinde naharhanasy, maslahat zaly, internet-kafesi, sport desgalary we uly bolmadyk myhmanhanasy bilen talyplar üçin 1500 orunlyk umumy ýasaýış jaýynyň taslamalary bar. Şeýle hem, Türkmenistanly telekiçiler häzirki wagtda Täjigidistanyň Hatlon oblastynda umumybılım berýän mekdebi, Moldowa Respublikasynyň Gagauz awtonom oblastynyň Wulkaneşt rayonynyň Çișmikioý obasynyň günorta künjeginde döwrebap çagalar bagyny gurmak babatda Prezidentimiziň başlangyjyny goldandagy üçin Türkmenistanyň hormatly Prezidente tüs ýürekden hoşsallyk bildiryärin».

olan gagauzlar ýasaýar. Olar bu ýurtda irki döwülerden bări, ýerli halk bilen örän agzybirlikde, jebislikde ýasaýarlar. Türkmenler bilen dilinde, däp-dessurlarynda, ýasaýış ýörelgelerinde umumylyklary saklap galan gagauzlaryň biziň ýurdumyza olan mähribanlygy çäksizdir.

Bitaraplyk we parahatçylık ýýlynda Bitaraplygymyzyň 20 ýyllyk toý dabarasyna doganlyk Moldowa Respublikasynyň Prezidentiniň gatnaşmagy we onuň hormatly Prezidentimiz bilen dostlukly sôhbetdeşlikleri iki halkyň arasyndaky doganlyk-dostlugyň barha berkeýändigini alamatlandyrdy.

Mälim bolşy ýaly, Moldowada gurluşygy alnyp barylyan binanyň taslamasyny milli Liderimiz 2013-nji ýyllda Kişinýowa bolan resmi sapary mahalynda teklip edipdi. İki döwletiň Baştutanlarynyň özara ylalaşmagy netijesinde bu taslama durmuş ulgamynyň ösdürilmegine gönükdirilipdi.

Moldowa Respublikasynyň Prezidenti Nicolae Timofti bu desganyň düybünü tutmak dabarasında: «Biziň çagalarymyzyň we agtyklarymyzyň häzirki zamanyň talaplaryna laýyk gelýän şartlarda ösmegi örän möhümdir. Men Gagauz awtonomiýasynyň obalarynyň birinde şeýle ýagdayyı emele gelyändigine örän şatdyryň» diýip, bu sahawatly işe bolan çuňħur begenjinı beýan edipdi. Şeýle-de ol, mekdebe čenli ýaşlı çagalar edarasynyň täze binasynyň anyk netijelere eýe bolýan hyzmatdaşlygyň miwesidigini aýraty belláp geçipdi.

Gagauz awtonom oblastynyň baştutany Irina Wlah bolsa, bu künjegini taryhynda täze sahyparyň açylýandygyny we onuň çuňħur kanagatlanma duýgusunu döredýändigini buýsanç bilen şeýle belläpdi: «Biz bilelikde mekdepleri, çagalar baglaryny guryarys, ýollary abadanlaşdırýarys. Munuň özi, guwandyryjy ýagdaýdyr. Men Çișmikioý obasynyň günorta künjeginde döwrebap çagalar bagyny gurmak babatda Prezidentimiziň başlangyjyny goldandagy üçin Türkmenistanyň hormatly Prezidente tüs ýürekden hoşsallyk bildiryärin».



2015-nji ýylyň 11-13-nji dekabrynda Moldowa Respublikasynyň döwlet baştutany Nikolae Timoftiniň ýolbaşçylaryndaky wekiliyetiň düzümine gatnaşyń Gagauz awtonomiýasynyň baştutany Irina Wlahyň awtonomiýanyň durmuş ulgamynyň ösüşini goldap, Çişmikioý obasyn-da çagalar bagynýň gurluşygyna ak pata berendigi üçin hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowa čuňňur hoşşalyk bildirmegi bu sahawatly işiň dostlukly moldowa halkynyň ýüreginde tükeniksiz şatlygy döreden-digini beýan edýär.

Ýaňy-ýakynda türkmen wekiliyeti Moldowanyň bu obasynda bolup, täze desganyň gurluşygyna alnyp barylýan işler bilen ýakynдан tanyşdy. Bu ýerde bolanymyzda, moldowa halkynyň biziň halkymza, hormatly Prezidentimize bolan mährem gatnaşygy hemmeleriň kalbyna şatlyk duýgusyny çagydy. Olar biziň ýurdumyzyň dünýä ýüzündäki abraý-mertebesine, barha ösyän, özgerýän durmuş, ýasaýyış şartterine guwanýandyklaryny buýsanç bilen beýan etdiler. Tanyşlygyň barşynda iki halkyň arasynda berk dostluk köprüsini gurýan hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň adyna alkyş sözleri aýdyldy. Türkmen gurluşykçylarynyň gurýan täze çagalar bagynýň diňe bir Gagauziýanyň Wulkaneş rayonynda däl, eýsem, tutuş Moldowada nusgalyk döwrebap bina boljakdygы ynam bilen beýan edildi.

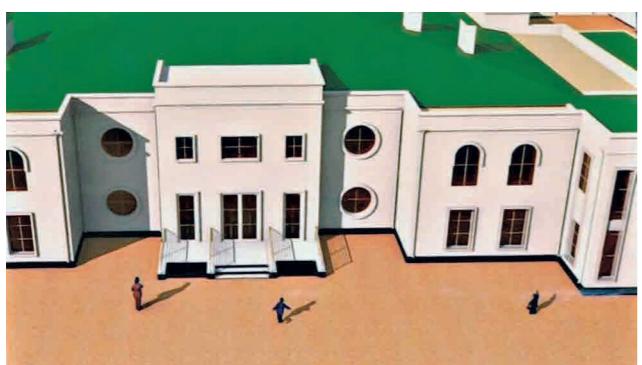
Ozge ýúrtta öz ýurduň, döwlet Baştutanyň hakynda şeýle ýakymly sözleri eșitmek aýratyn buýsançlı ýagdaýdyr. Biz hem olara Türkmenistan Watanymyzyň ösüşleri, özgerişleri, hakymyzыň bagtyýar durmuşy, mährinan Arkadagymyzyň il-halky üçin edýän bimöcher aladalary hakynda giňişleyin gürرүn berdik.

Tanyşlygyň barşynda, ýerli häkimiyet wekilleri bilen bolan duşuşyklarda, bu taslama hemmetaraplaryn goldaw berilýändigi hem-de onuň durmuşa geçirilmegi ugrunda ahli zerur şartteriň döredilýändigi hakda aýdyldy.

Rayonyň ýolbaşçylary baş müňden gowrak ilaty bolan Çişmikioý obasynda ilatyň sanynyň ýyl-ýıldan artýandygyny, täze çagalar bagynýň gurulmagynyň obanyň durmuş upjünçiligini ýokary göterjekdigini guwanç bilen bellediler.

Häzirki wagtda obada örän ykjam ýerleşen çagalar baglarynyň 5-si bar, ýone olar örän könelipdir we bilim edaralarynyň häzirki zaman talaplyryna laýyk gelmeýär. Biz bu obanyň çagalar bagynýň birine baranymyzda ol ýerdäki terbiyeçiler we çagalaryň ene-atalary bizi güler yüz bilen garşyladylar.

Häzirki döwürde çagalar bagynýň gurluşyggy batly depginlerde alnyp barylýar. Gurluşyk işleri binanyň ikinji gatynda dowam edýär. Ony Türkmenistanyň Senagatçy-



lar we telekeçiler birleşmesiniň agzası «Baýly-Gurluşyk» kompaniyasy alyp barýar. Moldowada bu kompaniyanyň wekilhanasy hereket edýär.

Täze çagalar bagyný gurmak üçin saylanyp alınan ýer oba merkezinde ýerleşyär. Gurluşygyn meýdançasynyň çägi giň, onuň ýanaşyk ýerlerinde çagalaryň gezelenç etmegi we dürlü oýunlar bilen meşgullanmaklary üçin abadanşdyrylar. Toplumyň binalary häzirki döwrüň talaplyryna laýyklykda enjamlaşdyrylar we onuň seýilgäh zolagy aýratyn keşbe eyé bolar.

Bu ýerde alnyp barylýan gurluşyga ýerli işçileriň gatnaşmagy olaryň türkmen hünärmenleri bilen işin depginini ýokarlandyrmaça yárdam edýär.

Ýeri gelende, bu obanyň Çişmikioý adynyň «Çeşmäniň başyndaky öý» diýen manyny aňladýandygyny hem belläp geçmek isleýäris.

«Etniki umumylygyň bolmagy hyzmatdaşlygy munidan beyläk-de ösdürmegiň möhüm şertiň» diýip, Gagauz awtonom oblastynyň Medeniyet we syýahatçylyk müdirliginiň başlygy Wasilisa Petrowič belledi. W.Petrowičiň nygtasy ýaly, Çişmikioý obasynدaky çagalar bagynýň Türkmenistan tarapyndan meýilleşdirilmegi dostlukly ýurtlaryň arasyndaky gatnaşyklaryň täze tapgryryny emele getirip, gatnaşyk üçin täze mümkünçilikleri açar hem-de bilelikdäki döredjiliklilik taslamalarynyň, medeni gatnaşyklary işeňleşdirilmegine yárdam eder.

Söhbetdeşligiň barşynda Wasilisa Petrowič biziň ýurdumyza Mary welaýatynyň dolandyryş merkezinin türki dünýäsiniň medeni paşytagty diýip yylan edilmegi mynabyetli guralan medeni köpcülükleyin çärelere Moldowa tarapyndan wekil bolup gatnaşandygyny guwanç bilen beýan edip, şeýle nygtady: «Türkmenistanyň dünýä medeniyetiniň iň irki merkezleriniň biridigi älem-jahana bellidir. Beýik Üyek ýolunyň ugrunda ýerleşmegi, onuň dünýä medeniyetiniň ösüşine tásirini ýetirmegini upjün edipdir. Orta asyrlar döwründe Merwde kitaphanalar ulgamynyň bolmagy onuň ylym-bilimiň, sungatyň, medeniyetiň iňän ýokary derejede ösen merkez bolandygyna şayatlyk edýär. Ol ýerde dünýä ylmyna goşant goşan meşhur alymlaryň ençemesi ylym-bilim alypdyr. Merwiň şöhratly taryhy dürlü döwürlerde dünýä alymlary Hafzy Abrunyň, Al Istahrynyň, Reşideddiniň, Yakut Hamawynyň, Alişir Nowaýynyň eserlerinde öz beýanyň tapypdyr.

Gadymy Merwde XII asyryň kyrkynjy ýyllarynda bina edilen Soltan Sanjar mawzoleýiniň özi-de, Gündogar binagärlük sungatynyň kämil nusgasy hökmünde akylyň haýran edýär. YUNESKO-nyň Bütindünýä mirasynyň sanawynda görnükli orny eýeleýän gadymy Merw bu gün Türkmenistanyň hormatly Prezidentiniň medeni-binagär-

lik syýasaty netijesinde täze eýýamyň çogly güneşi bilen nur saçýar».

Çişmikioý obasynda gurulýan desganyň ýokary derejä eýe boljakdygyna moldowaly hyzmatdaşlar berk ynanýarlar. Sebäbi, 1974-nji ýylda Kişinýowda bolan weýrançlykly yer titremesinden soň, türkmen gurluşykçylarynyň gatnaşmagynda bina edilen desgalaryň ýokary hili munuň berk esasy bolup durýandygyny bellediler. Türkmen gurluşykçylary tarapyndan şol döwürde gurlan iki sany jay häzirki gündé hem Moldowanyň paytagtynyň iň owadan binalarynyň biri bolup, şäheriň görküne görgeşyár.

Haçan-da biz hoşlaşıp, Watanymyza tarap ugranymyza, moldowalylaryň hoşlaşyán mährem garaýşlarynda, alkyş-dileglerinde bu iki doganlyk halkyň doganlyk-dostlugynyň geljekte has-da berkejekdigine ynamymyz artdy. Çünkü hormatly Prezidentimiziň halkara derejesindäki abraýy, dünýä döwletleri bilen alnyp baryan dostlukly ynsanperwer daşary syýasaty munuň şeýle boljakdygyna doly güwä geçýär.

Moldowada türkmen telekeçileriniň alyp barýan gurluşygynyň üstünlikli hil netijeleri, şeýle hem Türkmenistanda ýaýbaňlandyrylan ägirt uly şähergurluşyk öz-gertmelerine ýurdumyzyň telekeçileriniň goşyan goşandy olaryň gurluşyk ulgamynda ýokary tejribä eýe bolýandygyna na şayatlyk edýär.

**Ýazgül EZIZOWA,
«Türkmenistanyň Gurluşyggy we binagärligi»
žurnalynyň baş redaktory**

INVESTMENTS IN SOCIAL BUILDING PROJECTS ABROAD: A KINDERGARTEN AS A GIFT FROM THE TURKMEN PEOPLE TO MOLDOVA

An export of construction services may become an important element in the formation of a commodity distribution network for the building industry, as well as for the national economy as a whole. The construction by Turkmen companies of buildings and structures is an active and effective advertising of their capabilities. Today, Turkmenistan is implementing several investment and construction projects abroad. They include a kindergarten for 160 children to be built on the initiative of the President of Turkmenistan as a gift to the brotherly people. Recently, the Turkmen delegation has visited this Moldavian village to inspect a situation at the new building site, as well as to discuss the relevant issues with the local officials who have assured that full support would be given to the project and the necessary conditions would be created for its implementation.

ИНВЕСТИЦИИ – В СОЦИАЛЬНЫЕ СТРОИТЕЛЬНЫЕ ПРОЕКТЫ ЗА РУБЕЖОМ: ДЕТСКИЙ САД В ДАР ОТ ТУРКМЕНСКОГО НАРОДА МОЛДОВЕ

Экспорт строительных услуг может стать важным элементом формирования товаропроводящей сети не только для строительной отрасли, но и для национальной экономики в целом. А возведенные туркменскими компаниями здания и сооружения – действенной и эффективной рекламой ее возможностей. Сегодня Туркменистан осуществляет несколько инвестиционно-строительных проектов за рубежом. В их числе детский сад на 160 мест, который будет построен по инициативе Президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова в дар братскому народу. Недавно туркменская делегация побывала в этом молдавском селе, проинспектировав положение дел на новостройке, а также обсудив соответствующие вопросы с местными властями, представители которых заверили во всемерной поддержке данного проекта и предоставлении необходимых условий для его реализации.



ŞÄHERGURLUŞYK İŞLERİ ÝOKARY ÖSÜŞLERE BESLENÝÄR

Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň öndengörüjilikli syýasaty netiſesinde Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe ýurdumyzyň ykdysadyýetinde durnukly ösüşleriň gazanylmagy ata Watanymyzy beýik üstünliklere besleyär.

Her bir günü ýokary ösüşlere beslenýän hazırlı döwrümüzde ýurdumyzyň gurluşyk pudagyny ösdürmek döwlet syýasatyň ileri tutulýan ugurlarynyň biri bolup, bu ulgama uly möçberli maýa goýumlaryny çekmek arkaly amatly şartları kepillendirýän hukuk esaslaryny berkitmekde talabalayık işler alnyp barylýar.

Séyle işleriň çağında Türkmenistanyň Mejlisiniň Ykdysady meseleler baradaky komitetinde ýurdumyzyň gurluşyk pudagynyň mundan beýlak hem çalt depginler bilen ösdürilmegine itergi bermek hem-de milli kanunçılıgy kämilleşdirmek maksady bilen «Şähergurluşyk işi hakynda» Türkmenistanyň Kanunynyň taslamasyna seredildi we ol biragyzdan kabul edildi.

«Şähergurluşyk işi hakynda» Türkmenistanyň Kanunynyň taslamasyny tayarlamaç için ýörite iş topary döredildi, muňa Türkmenistanyň Mejlisiniň Ykdysady meseleler baradaky komitetiniň agzalarından başga-da, şähergurluşyk işiniň döwlet tarapyndan düzgünleşdirmegi amala aşyrýan Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlık ministrliginiň, Usulyyet, nyrh emele getiriş we çykdaýy ölçegleri Döwlet müdirliginiň, Türkmen döwlet binagärlık-gurluşyk institutynyň hem-de beýleki dahylly ministrlilikleriň we pudak edaralarynyň wekillileri gatnaşdylar.

Bu Kanun şähergurluşyk işi amala aşyrýan mahaly ýuze çykýan gatnaşyklaryň hukuk, ykdysady, guramaçylyk esaslaryny ýola goýyan hem-de adamlaryň kadaly ýasaýış-durmuşyny we zähmet çekmegini, dynç almagyny üpjün etmäge, ilitly ýerleri durnukly ösdürmäge gönükdirilendir.

Şähergurluşyk işi jemgyétçilik-ykdysady, gurluşyk-tehniki, binagärlük-çeperçilik, sanitariýa-gigiyena çözgütle rinin toplumlaryny üpjün edýän ilitly ýerleriň meýilnamalaşdyrylmagynyň we gurulmagynyň nazaryeti we amalyjetidir.

«Şähergurluşyk işi hakynda» Türkmenistanyň Kanuny şähergurluşyk serişdeleri bilen jemgyétçilik durnukly ösdürilmeginiň, ýerleriň we tebигy serişdeleriň netiſeli we aýawly peýdalanylmgynyň, bu işler babatda jemgyétçilik, döwletiň we rayatlaryň bähbitleriniň sazlaşyklı utgas- dyrylmagynyň üpjün edilmegi bilen, adamý talabalaýyk ýasaýış we durmuş gurşawynyň emele getirilmegine hem-de ilitly ýerleriň ösdürilmegine gönükdirilendir.

Şähergurluşyk kada ölçeglerinde we düzgünlerinde adamý ýasaýış we durmuş gurşawy üçin amatly, howpsuz we beýleki zerur şartları üpjün edýän kadaşdyryjy

hukuk namalarynyň ulgamy kesgitlenip, bu işiň subýektleriniň ýerine ýetirmeginiň hökmalaryny bellenen. Kanunda şähergurluşyk işiniň döwlet tarapyndan düzgünleşdirilme- gi, oňa gatnaşyylaryň işine bildirilýän hökmalary talapları şähergurluşygynyň döwlet maksatnamasynyň işlenip taýýarlanymagy, gurluşyk babatda ygytýarlandyrmlar we birnäce beýleki çareler esasynda işiň amala aşyrýlyandagy bellenildi.

Şähergurluşyk işiniň obýektleri we subýektleri kesgitlenildi, döwlet häkimiyet we dolandyryş edaralarynyň, ýerli öz-özüňi dolandyryş edaralarynyň, fiziki we ýuridik şahslaryň şähergurluşyk işiniň buýrujylary hem-de öz işini Türkmenistanyň kanunçılıgyna laýyklykda amala aşyrýan ýuridik şahslaryň obýektleriň gurluşygы babatda potratçylary bolup bilyändigi bellenildi we buýrujylaryň, potratçylaryň, şähergurluşyk resminamalaryny işläp taýýarlaýyla- ryň hukuklary beyan edildi.

Kanunda Türkmenistanyň çağını ösdürmegiň şähergurluşyk meýilnamalaşdyrylyşy, ýagny Türkmenistanyň ilityny ýerleşdirmegiň baş çyzgysynyň, ýurdumyzyň çağını ösdürmegiň pudaklaryň çyzgylarynyň kesgitlenilmegi belenildi we olara laýyklykda, ilitly ýerleşdirmek ulgamynyň ösdürilmegi üçin amatly, oba hojalyk we tokáy hojalygы maksatly, adatdan daşary tebигy-howa şertli, gazylyp alynyň peýdaly baýlyklary bolan ýataklary, şähergurluşyk işiniň aýratyn döwlet düzgünleşdirilmesi bolan çäkler bellenildi.

İlatly ýeriň çağınıň durmuş-ýkdysady taýdan ösüsiň, tebигy-howa şertleriniň we ilit sanynyň çaklamasynyň aýratynlyklarynyň hasaba alynmagy bilen, ilitly ýerleriň ösdürilmeginiň esasy ugurlarynyň we beýleki birnäce çareleriň göz öňünde tutulmagy netiſesinde, ilitly ýerleriň baş meýilnamasynyň taýýarlanymagy we tassyklanylmagy kesgitlendi.

Kanunda çäkleriň ýokary derejede peýdalanylma- gynyň maksady bilen, şähergurluşyk işiniň amala aşyrýlymagy üçin birnäce zolaklarda çäkleriň peýdalanylmgyna çäklendirilmeleriň bellenilmegi hem-de ilitly ýerlerde çäk zolaklaryň, ýagny ýasaýış, jemgyétçilik-işewürlük, senagat, inženerçilik we ulag infrastruktura, sagaldyş maksatly, oba hojalygы üçin peýdalanylýan ýörite maksatly, harby obýektleriň we gaýry düzgünli çäkleriň, şäherýaka zolaklary göz öňünde tutuldy.

Çägiň zolaklara bölünmegi adamlaryň amatly ýasaýış we durmuş gurşawynyň üpjün edilmegine, tebигy we

ekologiya häsiýetli adatdan daşary ýagdaylaryň ýuze çykma howpunyň töwekgelçilige duçar bolýan çäkleriň goralmagyna, daşky gurşawyň hapalanmagynyň öňünü alma- gyna, goralýan tebigy çäkleriň, türkmen halkynyň medeni mirasynyň obýektleriniň, oba hojalyk ýerleriniň we tokáy gaznasynyň goralmagyna hem-de oýlanyşyklı peýdalanylmgyna gönükdirilendir diýlip düzgünleşdirilýär.

Şähergurluşyk işi amala aşyrýan mahalynda, ilitly ýerleriň durnukly ösüsiniň gazanylmagy, ilit üçin amatly ýasaýış şertleriniň üpjün edilmegi, adamý hojalyk we gaýry işiniň daşky gurşawa zyýanly täsir etmegine ýol bermezlik, ekologiya ýagdaýyň gowlyandyrlymagy, jemgyetiň, döwletiň we fiziki şahslaryň, şol sanda, maýyp- lygy bolan adamlaryň, ýuridiki şahslaryň bähbitleri bolup durýandygy bu Kanunda öz beýanyny tapýar.

Raýatlaryň şähergurluşyk babatda hukuklary we borçlary demokratik ýörelgelere laýyklykda anyk kesgitlenýär. Bu bolsa, şahsyetiň, döwletiň we jemgyetiň özara jogapkarçılıklarını aýdyňlaşdırýar we berkidyňär.

Türkmenistanyň Döwlet býujetiniň serişdeleriniň, buýrujynyň hususy serişdeleriniň, séyle hem fiziki we ýuridiki şahslaryň paýly gatnaşmagynyň hasabyna şähergurluşyk işiniň malijeleşdirilmegi amala aşyrýlyar.

«Şähergurluşyk işi hakynda» Türkmenistanyň Kanuny Türkmenistanda alnyp barylýan giň göwrümlü gurluşyk işlerinde bäsdeşligiň ösdürilmegine, gurluşyk işleri ýerine yetirilen wagtynda ýuze çykýan gatnaşyklaryň kanunçılık taýdan düzgünleşdirilmegine hem-de ýurdumyza ýokary amatlyklary bolan häzirki zaman ýasaýış jaylarynyň, durmuş we medeniýet ulgamynyň, senagat we ulag düzümniň desgalarynyň gurşygynyň gerimini has-da giñeltmäge ýardam eder.

Hormatly Prezidentimiz Aşgabat şäherinde ýasaýış jaylaryny gurmagy taslamalary bilen tanyşlygynyň barşynda: «Binanyň aýratynlyklaryna, dynç alyş, gezelenç etmek we sport bilen meşgullanmak üçin ýerleriň, ýasaýış ulgamlarynyň hem-de durmuş düzümniň sazlaşyklı ýerleşdirilişine aýratyn üns bermek gerek» – diýip nygtady. Häzirki döwürde Orta Azíyanyň dürdänesi hasaplanýan gözel paýtagtymyz Aşgabat täze binagärlük ajaýypliklary bilen dünýäniň iň owadan şäherleriniň biri hökmünde tanalýar. Paýtagtymyz synlan her bir adam onda milli türkmen binagärliginiň özbelouşly aýratynlyklarynyň bar- dygyna, onuň häzirki zaman dizaynerçilik çözgütlery bilen özara utgaşyandygyna göz yetirýär.

Bu gürki gün ýurdumyzyň gurluşyk pudagy «Türkmenistanyň Prezidentiniň obalaryň, şäherçeleriň, etrap- daky şäherleriň we etrap merkezleriniň ilitynyň durmuş ýasaýış şertlerini düýpli özgertmek boýunça 2020-nji ýyla čenli döwür üçin Milli maksatnamasyna» laýyklykda ýokary ösüslere eýe bolýar. Hormatly Prezidentimiziň



dillerimize sena bolan «Döwlet adam üçindir!» diyen ynsanperwer ýörelgesiniň döwletimiziň baş şygaryna öwrülmegi bilen, ýurdumyzyň dürlü künjeklerinde gurulýan belent binalar, täze döredilýän obalar, şäherçeler, şäherler her bir raýata yħlasly işlemäge, döretmäge hem-de gurmaga belent güýc we kuwwat beryär.

Mähriban Watanymyzy ösüşleriň täze belentliklerine tarap alyp barýan Türkmenistanyň at gazanan Arhitektory, Gahryman Arkadagymyzy gurmak, döretmek, halky- myzyň bagtyýar ýasaýış, abadan durmuşy ugurnda amala aşyrýan beýik işlerinde hemise rowaçlyklar hemra bolsun.

Hojamyrat ORAZMYRADOW,
Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlük ministrliginiň Usulyjet, nyrh emele getiriş we çykdaýy ölçegleri Döwlet müdirliginiň Gurluşyk guramalaryny we gurluşyk materiallary senagatyň önemçilik-hojalyk işini ykdysady taydan seljeris müdirliginiň başlygy

HIGH ACHIEVEMENTS IN URBAN DEVELOPMENT

This publication deals with the Law «On Urban Planning» adopted by the Mejlis of Turkmenistan this year, which establishes the legal, economic and organizational framework of relations arising during the implementation of urban development projects, and is intended to create the favorable conditions for human life and activities, as well as to promote sustainable development of settlements. The article focuses on the basic concept of this regulation, and facilities and entities of the authorized state body in the architectural and construction sector, as well as of the relative rights and obligations of citizens and other provisions.

ВЫСОКИЕ ДОСТИЖЕНИЯ В ГРАДОСТРОИТЕЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

Публикация посвящена принятому в этом году Меджлисом Туркменистана Закону «О градостроительной деятельности», который устанавливает правовые, экономические, организационные основы отношений, возникающих при осуществлении градостроительной деятельности, и направлен на формирование полноценной среды обитания и жизнедеятельности человека, устойчивое развитие населенных пунктов. Приводятся основные понятия этого нормативного акта, объектов и субъектов градостроительной деятельности, поясняются функции уполномоченного государственного органа в области строительства и архитектуры, соответствующие права и обязанности граждан и др. положения.

GURLUŞYKDA BAŞ POTRATÇY BILEN KÖMEKÇİ POTRATÇYNYŇ ÖZARA GATNAŞYKLARYNYŇ KADALAŞDYRYLYŞY

Baş potratçy bilen Kömekçi potratçynyň özara gatnaşyklary hakyndaky Düzgünnama Türkmenistanyň Prezidentiniň 2005-nji ýylyň 8-nji sentýabryndaky 7518 belgili Kararyna, Türkmenistanyň Prezidentiniň 2014-nji ýylyň 4-nji aprelindeki 13573 belgili Karary bilen tassyklanan Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlük ministrligi hakyndaky Düzgünnama, kadalaşdyryjy hukuk namalaryna we Türkmenistanyň ykdysadyýetiniň işlemegeň täze şertleri bilen kesgitlenen wezipelerine laýyklykda işlenip taýyarlanylardy.

Düzgünnama umumy düzungülerden, 8 bölümçeden we 4 sany goşundan ybarat bolup, olaş aşakdakylary öz içine alýar.

1. Ulanlyýan ulgamlary. Düzgünnama Döwletiň búyjet maýa goýumlaryny merkezleşdirilen býújetiň serişdeleriniň, döwlet edaralarynyň, kärhanalarynyň we guramalarynyň serişdeleriniň hasabyna gurluşygy malíyelesdirilýän önmüçlik kuwwatlyklarynyň, ýasaýyş jaý we medeni-durmus maksatly desgalaryň işe girizilmegini üpjün etmek üçin işleriň toplumlaryny we aýry-aýry görnüşlerini ýerine yetirmek üçin potrat şertnamalary resmilesdirilende Baş potratçynyň Kömekçi potratçy bilen özara gatnaşyklaryny kesgitleyär, şeýle hem ylalaşyan taraplaysyň razılygy bilen gurluşygy başga çeşmeleriň hasabyna malíyelesdirilýän desgalar üçin şertnamalar baglaşylanda peýdalanylyp bilner.

2. Adalgalar we kesgitlemeler. Düzgünnamadaky adalgalar we kesgitlemeler Türkmenistanyň Gurluşyk we gurluşyk materiallary senagaty ministrligi tarapyndan 2006-nji ýylyň 8-nji iýunyndaky MB-49 belgili buýrugy bilen tassyklanan we Türkmenistanyň Adalat ministrligi tarapyndan 2006-nji ýylyň 15-nji iýunynda 384 belgi bilen belliye alnan «Gurluşygyň buýrujysy baradaky Düzgünnama» atly TGK 1.06.01-06 belgili Türkmenistanyň Gurluşyk kadalarynyň «Adalgalar we kesgitlemeler» atly 1-nji goşundysyna laýyklykda ulanylardy.

3. Kömekçi potrat şertnamalaryny baglaşma-
gyň tertibi we möhletleri. Desgalaryň gurluşygynда potrat şertnamasyny baglaşyán Baş potratçy ýerlerde Kömekçi potratçylara işleriniň möcberlerini teklip edýär we potrat şertnamasyny baglaşmak üçin esas boljak niyetleniş teswirnamasy bilen resmiledirýär. Kömekçi potrat işleriň möcberi bellenen tertipde we şertlerde amala aşyrylýar.

4. Gurnama ýa-da beýleki ýörite gurluşyk işle-
rini materiallarr, enjamlar we gurnawlar bilen üpjün
etmek. Kömekçi potratçy tarapypdan ýerine yetirilýän işleri materiallarr, enjamlar we gurnawlar bilen üpjün etmek Kömekçi potratçynyň borjudyr. Buýujynyň we Baş potratçynyň üstüne yüklenen materiallarr, enjamlar we gurnawlar (konstruksiyalar) üpjünçiliği muňa degişli däldir. Gurnama we beýleki ýörite gurluşyk işleri amala aşyrylanda ulanylýan materiallarr, enjamlar we gurnawlar taslama, döwlet standartlaryna, tehniki şertlere laýyk gelmelidir we olaryň degişli güwänamalary, tehniki pasportlary ýa-da olaryň hilini tassyklayán beýleki resminamalary bolmalydyr. Materiallarr, enjamlar we gurnawlar bellenilen tertipde ularmaga ýaramsyz hasap edilen ýagdaýynda, işleriň bökdencisiz ýerine yetirilmegini üpjün etmek zerur.



5. Taraplaryň hyzmatlary, hyzmatlary amala aşyrmak üçin çykdajylaryň öwezini dolmagyň tertibi. Kömekçi potratçylar bilen şertnama baglaşylanda, taraplar desgalarda gurluşygy guramagyň taslamasыndan we anyk şertlerden, ähli harajatlary tölemegeň tertibinden we pul möcberinden ugur alyp, Türkmenistanyň kanunçyligyna laýyklykda, gurluşyk döwründe hyzmatlary etmek boýunça özara borçnamalary aýratyn şertlerde belleýärler.

6. İşleri amala aşyrmagyň şertleri. Ýerine yetirilijiler tarapypdan gurluşyk we kömekçi potrat işleriniň geçirilmegini üpjün etmek üçin Baş potratçy tarapypdan işleri tamamlamagyň we Kömekçi potratçy tarapypdan tabşyrmagyň möhleti Kömekçi potrat şertnamasında bellenilýär. Baş potratçy we onuň işlere cekyän Kömekçi potratçylary gurluşyk, gurnama we ýörite işleri şertna-



malaýyn esasda amala aşyrmagá hukuk berýän we işleri ýerine yetirmek üçin berilýän ygytyarnamalara laýyklykda ýerine yetirýär.

7. Zähmeti goramak. Baş potratçy özünüň işlerine cekyän Kömekçi potratçylary bilen bilelikde, gurluşyk desgalarynda işiň howpsuz şertlerini üpjün edýän, gurluşyga gatnaşyán ähli edaralar üçin hökmany bolan çäreleri işläp taýyarlama we ýerine yetirmäge borçludyr.

8. Emläk jogapkärçiliği. Kömekçi potrat şertnamasy boýunça borçnamalaryň ýerine yetirilmegi ýa-da göwejey ýerine yetirilmeligi üçin emlæk jogapkärçiliginiň möcberlerini şertnamada belleýärler.

Düzgünnamanyň goşundylary barada aýdylanda, 1-nji goşundayda Düzgünnamalaryň maksatlary üçin ulanylýan adalgalar we kesgitlemeler berilýär.

2-nji goşundayda Baş potratçynyň Kömekçi potratça amala aşyrylan hyzmatlar boýunça çykdajylarynyň sanawy we Kömekçi potratçy tarapypdan öz güýçleri bilen ýerine yetirilän gurluşyk gurnama işleriniň möcberlerinden götemir hasabyndaky tölegler beýan edilýär.

3-nji goşundayda Baş potratçy bilen Kömekçi potratçynyň arasynda baglaşyán kömekçi potrat işlerini ýerine yetirmek üçin nusgalyk şertnamanyň teksti berlen.

4-nji goşundayda bolsa, şertnama baglaşyán taraplaryň şertnamasyna goşulyan resminamalaryň nusgalary beýan edilýär.

Baş potratçynyň Kömekçi potratçylary bilen özara gatnaşyklary hakyndaky Düzgünnamany doly we dogry ýerine yetirmek möhüm ähmiyete eyedir.

*Amanmyrat BEGJIKOW,
Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlük ministrliginiň Usulyjet,
nyrh emele getiriş we çykdajy ölçegleri
döwlet müdürliginiň hünärmeni*

COMMENTS TO THE «REGULATION ABOUT RELATIONS BETWEEN GENERAL CONTRACTORS AND SUBCONTRACTORS»

This Regulation composing general provisions, eight parts and four schedules has been developed in accordance with the Decrees of the Presidential of Turkmenistan, the state legal acts and the tasks set in compliance with new working conditions in the national economy. The article deals with the content of each part of this document, in particular, the procedure and terms of signing subcontracts, the issues of supplying building materials, products and equipment for installation and other special construction works, the conditions of performing work, job safety and others, as well as the content of scheduled to the above Regulation.

КОММЕНТАРИИ К «ПОЛОЖЕНИЮ О ВЗАИМООТНОШЕНИЯХ ГЕНЕРАЛЬНОГО ПОДРЯДЧИКА С СУБПОДРЯДЧИКАМИ»

Данное Положение, состоящее из общих положений, восьми частей и четырех приложений, разработано в соответствии с постановлениями Президента Туркменистана, нормативными правовыми актами государства и задачами, определенными новыми условиями работы национальной экономики. В публикации разъясняется суть каждой части данного документа – в частности, порядок и сроки заключения контрактов на субподрядные работы, вопросы обеспечения монтажных или других специальных строительных работ материалами, продукцией и оборудованием, условия выполнения работ, охрана труда и т.д., а также раскрывается содержание приложений к вышеуказанному Положению.

HAZARYŇ KENARYNDA SYÝAHATÇYLYK WE DYNÇ ALYS ÝERLERINI GURAMAK BOÝUNÇA BINAGÄRLIK - MEÝILNAMALAŞDYRYLYŞ İSLERI



YLIM

Türkmenistanyň döwlet Garaşsyzlygyna eýe bolmagy netisinde ýurdumyza syýahatçylyk işini kadalasdyrmak we ýurduň taryhy, medeni mirasyny dikeltmek üçin giň mümkinçilikler döredi. 2007-nji ýýlda hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň başlangyjy boýunça dübi tutulan «Awaza» milli syýahatçylyk zolagy Türkmenistanyň syýahatçylyk işiniň ösüşiniň aýdyň subutnamasyna öwrüldi. Munuň özi görwümi we maýa goýum möçberi boýunça ägirt uly taslama bolmak bilen, amatlylygyň hem-de hyzmatyň halkara ülňülerine laýyk gelýän hilini we derejesini üpjün etmäge gönükdirilen dünýä derejeli syýahatçylyk zolagydyr [1].

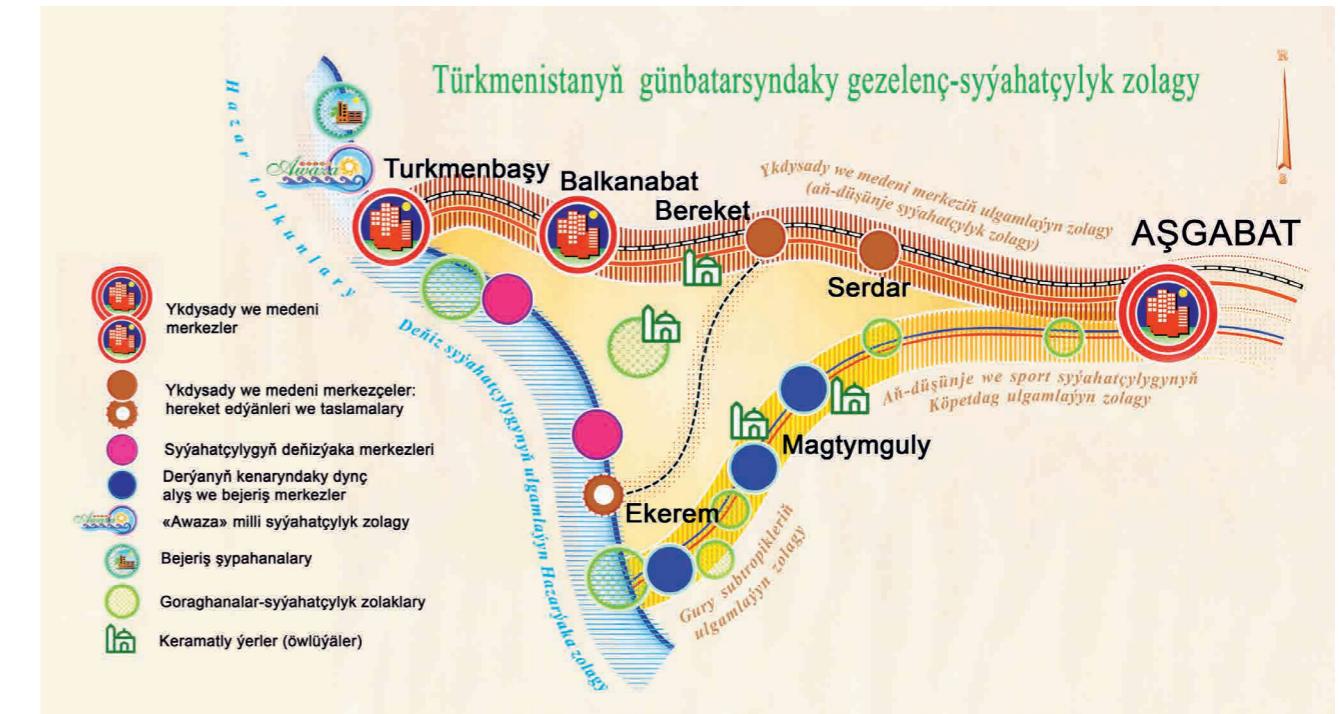
Häzirki döwre čenli bu ýerde meýilleşdirilen 60 myhmanhananyň 20-si, çagalar sagaldyş merkezleri, birnäçe restoranlar, çayhanalar guruldy. Olaryň köpüsü uzynlygy 7 kilometre barabar bolan gämi gatnawly Awaza derýasynyň ýakasynda yerleşyär. Şeýle hem, bu ýerde binagärlik çözgüdi boýunça ajaýip Kongresler merkezi guruldy. Syýahatçylyk zolagny gurmagyň ikinji nobatdakysynyň çäklerinde onuň meydany 5 műr gektara čenli artdy. Geljekde Hazaryň kenarynda 10-15 şypahana we dünýä derejeli myhmanhanalar gurlar. Bu ýerde dynç alyş we şüweleň merkezleri bolan akwaparklaryň, ýaht we sport klubalarynyň, restoranlaryň, dynç alyş merkezleriň, dürlü oýun toplumlaryň, söwda merkezleriniň gurluşygyna aýratyn ähmüyet berilýär. Awazanyň çağında şüweleň merkezi bolan akwaparkyň we okeanariumyň, kiçi awtosport bilen meşgullanmak üçin karting we golf merkezleriniň, supermarketleriň, welotrekleriň, delfinarileriň, planetarileriň, kinoteatryň, attraksionly seýilgäh-

leriň gurluşygy babatda döwlet derejesinde çözgütlər kabul edildi.

Hormatly Prezidentimiziň başlangyjy bilen «Awaza» milli syýahatçylyk zolagynyň ösüşini nazarlaýan düýpli taslamanyň çäklerinde häzirki zaman şypahana hyzmatyň dürlü ugurlary göz öñünde tutuldy. Zolakda umumy meydany 50 inedördül kilometrden gowrak bolan tebигy syýahatçylygy guramaga niýetlenen ýeri bölüp bermek meýilleşdirilýär. Şu maksat bilen Hazaryň kenarynda 2 műr gektara golaý yer saylanyp alyndy.

Awaza özünüň ajaýip düzümi bilen syýahatçylaryň ünsüni özüne çekýär. Türkmenbaşy häheriniň golaýynda halkara derejeli howa menziliň terminaly yerleşyär. Ol Awazada syýahatçylyk pudagynyň girdejlilikini artdyrıp, täze iş orunlarynyň döremegini, ilatyň ýaşayýs-durmuş derejesiniň ýokaranmagyny artdyrar. Hazaryň kenarynda syýahatçylyk zolagynyň taslamasy 2020-nji ýyla čenli üç tapgyrda durmuşa geçiriler.

Balkan welaýaty syýahatçylaryň ünsüni özüne çekýän başga-da birnäçe desgalara baýdyr. Hazaryň kenaryndan 60 kilometr uzaklykda «Gadymy Dehis-tan» döwlet taryhy-medeni goraghanasy yerleşyär. Bu ýerde onlarça arheologiýa we binagärlilik ýadygärlidikleri jemlenendir. Olar bu künjejiň gadymy taryhyна we orta asyrлarda milli gurluşyk sungatynyň ýokary derejesine shaýatlyk edýär [2]. Munuň özi halkara syýahatçylygyny ösdürmek üçin ägirt uly geljegi açyp, «Awaza» milli syýahatçylyk zolagyna gelýän adamlaryň sanynyň artmagyna mümkinçilik döredýär. Orta asyr Dehistanyň saklanyp galan ýadygärlilikleri diňe bir



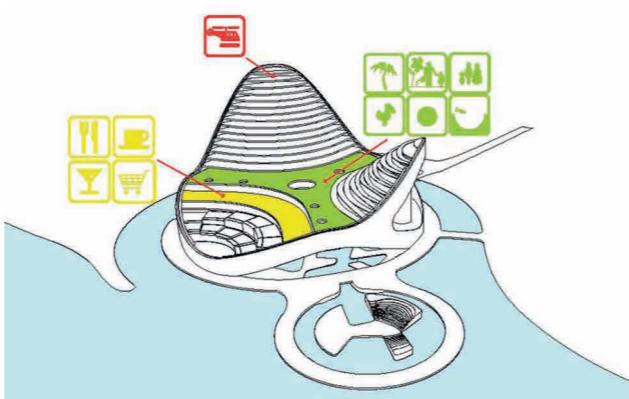
syýahatçylaryň we zyýaratçylaryň däl, eýsem, arheologlaryň we dikeldiš işini alyp barýanlaryň hem ünsüni özüne çekýär.

Bu ýerler zyýaratçylar üçin hem myhmanhana hyzmatyň kemala getirilmegini şartlendirýär. Orta asyr Dehistanyň çağında Maşat ata, Magtymguly etrabynda Şibli baba, Magtym Muezzim, Şyh Öwezberdi. Şyh Attar, Paryh şyh, Serdar etrabyныň çağında Parawbibi, Türkmenbaşy etrabynda Gözli ata, Ärsary

baba ýaly keramatly ýerler zyýaratçyligyna ösmeginiň esasy şerti bolup durýar. Bu ýerlere her günde köp sanly zyýaratçylar gelýärler. Şunuň bilen baglylykda, bu künjeklerde hyzmatyň arassاقыlyk we medeni kadalara laýyk gelýän ýokary hilini üpjün etmek zerurlygy ýüze çekýär. Şunuň ýaly-da, bu ýerde degişli toplumlary ýerleşdirmek üçin taslamalaryň işlenip taýýarlanymagy zerur bolup durýar. Bu ýerlerde desga gurlanda, öni bilen ýerli ýagdaýy, onda bar bolan



YLIM



täze gurulýan desgalaryň ähmiýetini artdyrmak bilen, olaryň taryhy künjegiň bir bölegine öwrülmegini üpjün eder [3].

Häzirki zaman syáhatçylyk we zyýaratçylyk merkezleriniň döredilmegi taryhy ýadygärlikleri aýawly saklamak we jahankeşdelere hyzmat etmek ýaly mumkinçilikleri özünde jemleyän bir bitewi ulgamyn döredilimagine ýardam eder. Şunlukda, bu pudagyn durmuş-ykdysady netijeliliği ýokarlanar we düzüme goýberilýän serişdeleriň möçberleri artar. Bu bolsa, arheologiya we dikdeliş işleriniň ýokarlanmagy bilen bir hatarda, jahankeşdeler üçin amatly şertleriň döredilmegini, ýerli ilatyň iş bilen üpjünçiliginiň artmagyna mumkinçilik berer.

Şeylilikde, binagärligiň möhüm wezipeleri durmuşa geçirilip başlanar. Munuň özi diňe bir jemgyetiň ähimiýetlilikini artdyrmak bilen çäklenmän, eýsem, häzirki döwruň talaplaryna, adamlaryň isleglerine laýyk gelýän durmuş ulgamynyň ösdürilmegine giň ýol açar.

*Jennet BAÝRAMOWA,
arhitektor.*



aýratynlyklary göz öňünde tutmak zerur. Ady agzalan mukaddes ýerleriň her biriniň ýanynda naharlanmak, dynç almak üçin zerur şertleri özünde jemleýän top-lumlar, ulag ýollaryny çekmek, aragatnaşyk ulgamyny yola goýmak möhümdir [4].

Medeni-syáhatçylyk toplumlarynyň taslamalaryna syáhatçylara hyzmat edýän işgärler üçin niyetlenen jaýlardan başga-da, meýdan muzeýlerini we arheologiya ekspedisiýalary üçin zerur bolan jaýlary gurmaklyk,



Edebiyat

1. Awaza – syáhatyiň haznasydyr. Aşgabat, 2013.
2. Mämmédow M. Dehistanyň binagärlük medeniyeti. Aşgabat, 2014.
3. Терминология рекреационного градостроительства (Организация, планировка и застройка курортов, мест отдыха и туризма). Москва, 1987.
4. Фоминых И.Л. Основы проектирования туристских, гостиничных и ресторанных комплексов. Владивосток, 2007.

ARCHITECTURAL AND PLANNING OBJECTIVES OF ORGANIZING NEAR-CASPIAN TOURIST ATTRACTIONS AND PILGRIMAGE PLACES

Based on the example of arranging the «Avaza» National Tourist Zone and other significant vacationist, pilgrim and tourist attractions in Balkan velayat (Archaeological Park «Ancient Dekhistan», and a number of the local Islamic sacred places), the issues of creating the new class tourist and pilgrimage centers are under consideration. According to the author, they will form a single system that would combine recreation, architectural monuments' preservation and tourist service activities. Socioeconomic efficiency of such centers is to encourage the tourist businesses' investments in the infrastructure, as well as in archaeological and restoration work. This will promote the improvement of comfort conditions for visitors and create prerequisites for the local population's better employment. Thus,

the main aims of architecture can be achieved, including the organization of aesthetically impressive and functional public zone that would be of great social value, be consonant with the spirit of the times and meet the people's real needs.

АРХИТЕКТУРНО-ПЛАНИРОВОЧНЫЕ ЗАДАЧИ ПО ОРГАНИЗАЦИИ МЕСТ ТУРИЗМА И ОТДЫХА В ПРИКАСПИИ

На примере создания Национальной курортной зоны «Аваза» и других существенных объектов притяжения туристов и отдыхающих в Балканском велаяте (Археологический парк «Древний Дехистан», ряд местных исламских святынь) рассматриваются вопросы создания туристических и паломнических центров нового типа. По мнению автора, они позволят сформировать единую систему, объединяющую рекреацию, сохранение архитектурных памятников и обслуживание путешественников. Социально-экономическая эффективность таких центров заключается в повышении интереса турбизнеса к вложению средств в инфраструктуру, а также археологические и реставрационные работы. Это будет способствовать улучшению комфорта пребывания визитеров и создаст предпосылки для роста занятости местного населения. Таким образом, может быть достигнута главная задача архитектуры – организация не только эстетически выразительного и функционального общественного пространства, но и социально оправданного, отвечающего духу времени и реальным потребностям людей.

GOZGALÝAN WE GOZGALMAÝAN EMLÄKLER

Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň parasatly ýolbaşçyligyna ýurdumyzyň kanunçyligы milli we halkara hukugynyň kadalaryna laýyklykda kämilleşdirilýär. Türkmen halkynyň geçmişinde milletiň däp-desseryna laýyk hasaplanyp, biziň günlerimize gelip ýeten ahlak kadalary döwletimiziň kanunçyligы namalarynyň mazmynyň beyan etmekde giňden peýdalanylýar. Ýurdumyza jemgyyetiň we döwletiň iň gymmatly hazynasy hasaplanýan raýatlaryň hukuk düşünjeliligidini ýoklandyrmaňda birnäçe işler geçirilýär [4].

Türkmenistanyň kanunçyligyna laýyklykda, aňry çagi gutarnyklı kesitlenmedik möçberlerde edinip bolýan, ahlak kadalaryna garşı gelmeýän, raýatlaryň, şeýle hem edara görnüşli tarapalaryň eýeläp, peýdalanylýar, ygtyýar edip bilyän, maddy däl eşretlerine raýat hukugunda emlák diýlip düşünilýär.

Emlák manysy örän giň düşünjedir. Emlák öz nobatynda gozgalýan we gozgalmaýan böleklerde bölünýär. Buhgalterçilik hasaba alnyşy we hasabatlylyk nukday-nazaryndan seredeniňde, edara görnüşli tarapryň çalt könelýän we arzan bahaly emlägi, şeýle hem bir ýyl we ondan köp wagt hyzmat edýän, gymmat we arzan bahaly gozgalýan hem-de gozgalmaýan emlákleri bar [5].

Biziň ata-babalarymyz daşymyzy gurşap alan janly tebigata uýgunlaşyp, aň-düşünjesiniň kämilleşip başlan döwürlerinden bari tebigy şertlere görä ýaşamak üçin duri ýaşaýyş jaýlaryny gurupdyrlar. Öňki döwürlerde häzirki Türkmenistanyň çäklerinde çalt gurup hem-de söküp, ýgnap bolýan öýler gurlupdyr we ýasalypdyr [1].

Ata-babalarymyza hemişelik ýaşaýyş jaýy hökmünde hyzmat eden ak öýlerini öz nobatynda häzirki zamanyň esasy daýanç sütünleri demirden bolup, raýatlaryň hemişelik ýaşamaklary üçin niyetlenen ýaşaýyş jaýlary, öýleri ýaly gozgalýan hem-de gozgalmaýan emlaklıre degişli etmek bolar. Sebäbi, türkmen ak öýleriniň esasy daýanç nokatlaryny emele getirýän tärimini we beýleki serişdelerini islege görä ulaltmak ya-da kiçeltmek mümkünçiliği bardyr. Tärimde laýyklykda, uk bilen tüýnük sazlanyp, ak öýler ilkى gurlan ýerinden başga ýere göçürünlende, raýat hukugynyň düşünjesine görä, onuň haýsy obýekttere degişlidigini soňky gurlan ýerindäki ýerleşyän görnüşi bilen kesgitläp bolýar. Türkmenistanyň raýat kanunçyligyna laýyklykda, haçan-da ak öýüň ilki we soňky gurlan ýerindäki görnüşi, ýaşaýyş meydany we beýlekiler öñkisi ýaly şol bir ölçegde durkuny saklan bolsa, ol öý gozgalýan emlák diýip hasap edilmäge degişli bolup durýar.

Mälim bolşy ýaly, häzirki zamanyň tekniki kadalaryna laýyk hasap edilýän, raýatlaryň hemişelik ýaşamaklary üçin niyetlenen ýaşaýyş jaýlaryny we öýlerini bina etmegiň

gurluşyk pudagynda dürlı usullary ulanylýar. Esasy daýanç sütünleri demirden bolup, her bir sütün aralyklarynyň örtgisi dürlı gurluşyk materiallaryndan bina edilýän ýaşaýyş jaýlaryny we öýlerini gozgalýan hem-de gozgalmaýan emlaklıre degişli diýip hasap etmek üçin, öýüň ýer bilen pugta baglanyşklylgyny ýa-da däldigini nazara almak zerur. «Ýer uçastoklary, ýerastynyň uçastoklary, aýrybaşga suw obýektleri we ýer bilen pugta baglanyşkly zatlaryň hemmesi, ýagny özleriniň niyetlenilişine laýyk zyýan ýetirmän orunlaryny üýtgetmek mümkün bolmadyk obýektler, şol sanda tokaýlar, köp ýyllyk ağaçlar, jaýlar, desgalar gozgalmaýan zatlara degişlidir» [2].

Häzirki döwürde ýurdumyza raýatlaryň bagtyýar ýaşamaklary üçin niyetlenip gurulýan ýaşaýyş jaýlarynyň gurluşygynyň düzümi giňden ýáýran demir-beton, mono-

lit, kerpiç ýaly böleklerden durýar. Raýatlaryň hemişelik ýaşamaklary üçin bina edilýän şeýle ýaşaýyş jaýlary, öýler gozgalmaýan emlákler bolup durýar. Türkmenistanyň Gurluşyk kadalaryna laýyklykda bina edilip, raýatlaryň hemişelik ýaşamaklary üçin niyetlenen ýaşaýyş jaýlarynyň, öýlerini, beýleki binalarda ýerleşyändigine garamazdan, ýaşaýyş jaýlary, öýleri diýip hasap edilen obýektleriň ählisi gozgalmaýan emláklerdir. Bu barada kanunuçlyk namalarynda şeýle diýilýär: «Ýaşaýyş jaýy gozgalmaýan emlák bolup, raýatlaryň hemişelik ýaşamagy üçin ýaramly bolmalydyr we Türkmenistanyň kadalasdyryjy hukuk namalary bilen bellenen arassaqylyk, enjamlayý hem-de beýleki kadalara we ölçeglere laýyk gelmelidir» [3].

Sözümüzü jemläp aýdanymyzda, Türkmenistan döwletimizde ýaşaýyş jaýlary we öýler raýatlaryň bagtyýar ýaşamaklary, dynç almaklary üçin niyetlenendir. Ýurdumyza jemgyyetiň hem-de döwletiň iň gymmatly hazynasy adamdyr.

Toýly ÇARYÝEW,
Türkmenistanyň Jemagat hojalgy ministrliginiň ýaşaýyş jaý biržasynyň hukuk maslahatçysy

Edebiyat

1. Türkmen diliniň sözlüğü. – Aşgabat, TYA-nyň neşirýaty, 1962.
2. Türkmenistanyň Gurluşyk kadalary., Ýaşaýyş jaýlary, TGK 2.08.01-06. – Aşgabat, 2006.

3. Türkmenistanyň Mejlisiniň Maglumatlary. 2012, I-bölek. №1.
4. Türkmenistanyň Konstitusiyası. – Aşgabat, 2013.
5. Türkmenistanyň Raýat kodeksi. – Aşgabat, 2014.

MOVABLE AND IMMOVABLE PROPERTIES

Much work is carried out in the country to develop a legal awareness among citizens. In this regard, the publication provides concepts of movable and immovable properties, as well as criteria for differentiation. For example, the white yurts in which our ancestors lived can be classified as both movable and immovable properties. A number of factors should be considered to determine their certain classification in a particular case. Modern houses, built in accordance with the Construction Standards of Turkmenistan and designed for permanent residence of our citizens, are classified as real estate, the article's author explains.

ДВИЖИМОЕ И НЕДВИЖИМОЕ ИМУЩЕСТВО

В стране проводится большая работа по формированию правового сознания граждан. В этой связи в публикации приводятся понятия движимого и недвижимого имущества, а также критерии их дифференцирования. Так, например, белые юрты, в которых жили наши предки, можно отнести как к движимости, так и к недвижимости, и чтобы определить, к каким объектам они относятся в конкретном случае, необходимо учесть ряд факторов. Современные дома, построенные в соответствии со Строительными нормами Туркменистана и предназначенные для постоянного проживания наших граждан, квалифицируются как недвижимое имущество, поясняет автор статьи.



BETON ÖRTGILI GIDROTEHNIKI DESGALARY ARASSALAMAK ÜÇIN GURLUŞ

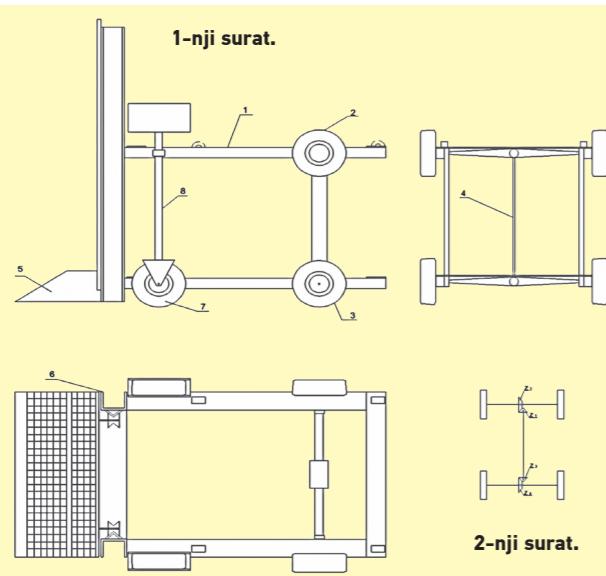
Garaşsyz, hemişelik Bitarap Türkmenistan Watany-myzyň paýtagty Aşgabat şäheri hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň taýsyz tagallalary netije-sinde aýdyň keşbe eýe bolýar [1].

Mälim bolşy ýaly, adamzat ýasaýşy üçin suw möhüm ähmiyete eýedir we ol ileytiň köp ýasaýan ýerleri bolan uly şäherlerde has hem zerurdyr. Suw diňe bir azyk serişdesi bolman, eýsem onyň ulanylышы örän köpugurlydyr we şol sanda, ileytiň yerlerde mikroklimat döretmekde zerurdyr. Bu maksatlar bilen baglylykda, Aşgabat şäherinde gurlan köp sanly suw čüwdürümeli bilen bir hatarda, beton örtgi gidrotehniki desgany hem mysal hökmünde görkezmek bolar.

Gidrotehniki desgalarda suwuň akyşy pes ýa-da çasly bolanda, wagtyň geçmegi bilen onda suw kerebi emele gelýär. Gidrotehniki desgany wagtal-wagtal arassalamasaň, suw kerebi desgany tutuşlaýyn örtýär. Şeýlelikde, onuň sanitar we estetiki görnüşi üýtgeýär.

Aşgabat şäheriniň içinden geçýän, uzynlygy 11 kilometrden gowrak bolan, şähere özboluşly görk berýän gidrotehniki desga hem ýokarda agzalan desgalaryň görnüşine degişlidir. Bu gidrotehniki desgany kada laýyk saklamak üçin şäheriň degişli gulluklary ony ýylда iki-üç gezek suw kerebinden arassalaýarlar. Arassalamaklyk gidrotehniki desganyň aýry-aýry böleklerini suwdan boşdylan ýagdaýda, esasan köp zähmeti talap edýän el güýji bilen ýerine ýetirilýär.

Gidrotehniki desganyň suwuny boşatmazdan ony arassalamaklygy mehanizmlesdirmek işi ýeňilleşdirip, el güýjini ullanmaklygy azaldyp we işin ýerine ýetirilişindäki cykdajylary düýpli kemeldip biler.



1-nji surat.

2-nji surat.

Şeýlelik bilen, agzalan işi mehanizmlesdirmeklik meselesi wajyp bolup durýar.

Şonuň üçin hanasy beton örtgili gidrotehniki desganyň suwuny boşatmazdan, ony maşynlaryň kömegini bilen arassalap bolar ýaly mehaniki gurluş teklip edilýär.

Teklip edilýän gurluş gidrotehniki desgallyarla suwastak maşyn üçin suwasty bölek bolup, ol hereketi üstünde ýerleşdirilen maşyndan alýan, sunda hereket edýän we suw kerebini kesmek we ýygnamak üçin abzaly bolan gurluşdyr.

Gurluşyň (platformanyň) üstünde ýerleşdirilýän maşyn hökmünde kiçi ýükleyjii maşyn ýa-da kiçi gówrümlü ters susakly ýeňil eskawator hyzmat edip biler.

Suwasty bölek suwuň üstündäki maşynyň gurluşyňa hiç hili özgertme girizmegi talap etmeýän, gidrotehniki desganyň beton örtgili düýbi boyunça hereket edýän tigirli platformadyr.

1-nji suratdan görnüşi ýaly, platforma üstünde ýerleşdirilen maşynyň tigirinden hereketi kabul ediji tigirden (2), platformany herekete getiriji tigirden (3), 1-nji tigirden 2-nji tigre hereketi geçiriji waldan (4), suw kerebini kesiji we ýygnaýy çolpydan (5), çolpyny ugrukdyryj ramadan (6), platformany öwürmäge mümkünçilik berýän tigirden (7), öwrüji waldan (8) ybarat.

2-nji suratda mehanizmiň kinematiki çyzgysy görkezilen.

3-nji suratda mehanizmiň işleyşi teklip edilýän gurluşy platformasynda ýükleyjii maşyn ýerleşdirilen ýagdaýda şekillendirilen.

Ýükleyjii maşynyň eýerdiji tigirleri gurluşyň hereketi kabul ediji tigirleriniň üstünde, ýükleyjii maşynyň eýeri (öwrüji) tigirleri platformany tigir bilen birikdirýän walyň ujundaky çarçuwanyň içinde oturar ýaly ýagdaýda goýup berkidilýär.

Ýükleyjii maşyn işledilende, onuň eýerdiji waly tigirleri herekete getirýär. Ondan hereket sürtülmäniň kömegini bilen, gurluşyň hereketi kabul ediji tigiri 1-e (1-nji surat) geçirýär. Kabul ediji tigirden hereket Z1,Z2 dişli tigirlerini we walyň üsti bilen (2-nji surat) platformany herekeltendiriji tigir 3-e geçirýär. Gurluş ýükleyjii maşyn bilen bilelikde, öne hereket edýär. Gurluşyň ugrukdyryj çarçuwasy (6) boyunça súsyýan çarçuwasynda berkidilen çolpy (5) öňünden çýkan kerepleri kesýär we ýygnaýar. Çolpy dolandan soň sürüji ýükleyjii maşynyň çarşagyny ýokary göterýär. Maşynyň çarşagy çolpuly çarçuya bilen birikdirilenligi sebäpli, doldurylan çolpy hem ýokary – suwuň ýüzüne galdyrylyar we suwuň ýüzünde ýerleşdirilen başga platforma geçirilýär.

Teklip edilýän gurluşyň kinematikasyna we oňa täsir edýän güýclere seredeliň [2].

2-nji suratda:

$$i_{um} = i_1 \cdot i_2 = \frac{Z_1}{Z_2} \cdot \frac{Z_4}{Z_3} \quad (1)$$

Şol bir maşynyň bar bolan böleklerini ullanyp, mehanizmi ýonekeýlesdirmek üçin Z1=Z3; Z2=Z4 kabul etmek bolar. Onda hereketi kabul ediji tigriň aýlaw ýygyllygyl bilen platformany herekete getiriji tigriň aýlaw ýygyllygyl meňzeş bolar.

Gurluşy herekete getirýän maşynyň eýerdiji tigirlerindäki ýagdaýyny T diýip, belleýäris. Tigirdäki töwerek boyunça täsir edýän güýc:

$$F_{t1} = \frac{2T_1}{D_1} \quad (2)$$

D1 – maşynyň eýerdiji tigriniň diametri.

Maşynyň tigi bilen hereketi kabul ediji tigriň arasyndaky sürtülmé güýc:

$$F_3 = Q \cdot f \quad (3)$$

Q – maşynyň hereketlendiriji (eýerdiji) tigirlerine düşyän agramy.

f – maşyny hereketlendiriji we gurluşyň hereketi kabul ediji tigirleriniň arasyndaky sürtülmé koeffisiýenti.

Guluşyň hereketi kabul ediji tigriniň aýlanmagy üçin şu şerti ýerine ýetmeli:

$$F_{t2} \leq F_s \quad (4)$$

Hereketi kabul ediji tigirleriň walyndaky towlaýjysy:

$$T_2 = F_s \frac{D_2}{2} \quad (5)$$

D2 – hereketi kabul ediji tigirleriň diametri.

Platformany herekete getiriji tigiriň walyndaky towlaýjysy:

$$T_3 = T_2 \cdot i_{um} n \quad (6)$$

n – kinematiki zynjyryň peýdaly täsir koeffisiýenti.

Platformany herekete getiriji tigirleridäki töwerekleyin güýc

$$F_{t3} = \frac{2T_3}{D_3} \quad (7)$$

D3 – platformany hereketi getiriji tigriniň diametri.

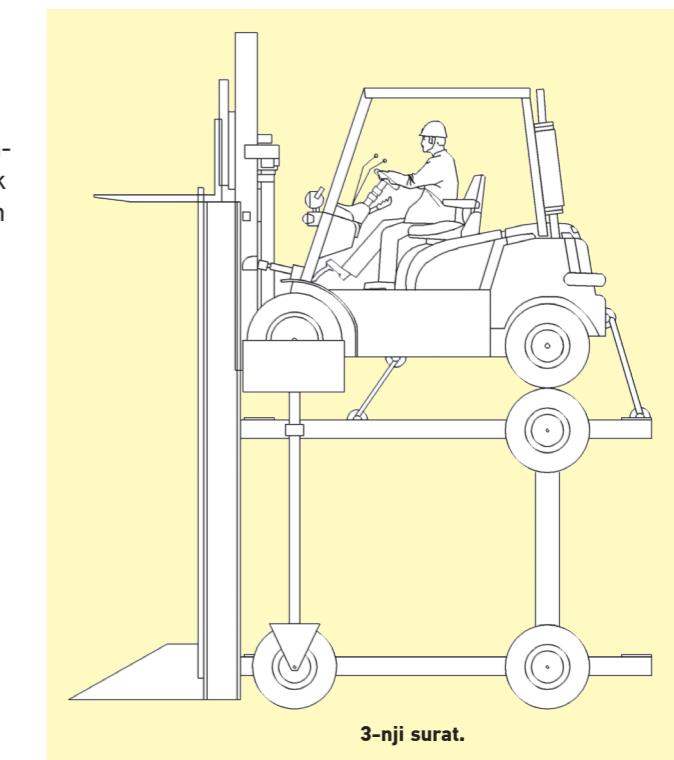
Ft3 – güýc platformany hereket etmegindäki garşylyk güýcleri we suw kerebini kesmek we ýygnamak üçin gerek bolan güýcleriň jeminden kiçi bolmalý däldir.

Gerek bolsa, Ft3 güýjii umumy geçirijilik sany ýokarlandyrmagyň we platformany herekete getiriji tigrini diametrini ýütgetmegiň hasabyna ýokarlandyrp bolar.

Netije

Beton örtgili gidrotehniki desgalary suwdan boşatmazdan, bar bolan maşynlaryň kömegini bilen arassalamak üçin mehaniki gurluş teklip edilýär.

Mehaniki gurluş, suwusti böleginde ýerleşdirilen esasy maşyn bilen hereketlendirilýän degişli enjam bilen üpjün edilen platforma görnüşinde ýerine ýetirilýär.



Gurluşy işletmek üçin esasy maşynyň gurnawyna hiç-hili özgertme girizilmeyär.

Gurbangeldi GYLYÇDURDYEW,
Türkmen döwlet binagärlik - gurluşyň institutynyň dosenti,
tekniki ýymlyaryň kandidaty

Edebiýat

1. Gurbanguly Berdimuhamedow. Suw – ýasaýşyň we bolçulygyň çeşmesi. – Aşgabat, Türkmen döwlet neşirýat gullugy, 2015.

2. Aşyrow B., Gulyçdurdyew G. Maşynlaryň detallary. – Aşgabat, 2012.

THE DEVICE FOR CLEARING OF THE HYDRAULIC ENGINEERING CONSTRUCTIONS REVETTED WITH CONCRETE, OF VEGETATION

The hydraulic engineering constructions reveted with concrete if at them speed of a current of water is insignificant or they are intended for water accumulation, grow with vegetation and clearing demand. The device representing an underwater platform with the corresponding equipment and set in motion by the basic machine, a platform being on a surface part is offered. For device work modification of a design of the basic machine is not required.

УСТРОЙСТВО ДЛЯ ОЧИСТКИ ГИДРОТЕХНИЧЕСКИХ СООРУЖЕНИЙ, ОБЛИЦОВАННЫХ БЕТОНОМ, ОТ РАСТИТЕЛЬНОСТИ

Гидротехнические сооружения, облицованные бетоном, если у них скорость течения воды незначительна или они предназначены для накопления воды, зарастают растительностью и требуют очистки. Предлагается устройство, представляющее собой подводную платформу с соответствующим оборудованием и приводимое в движение основной машиной, находящейся на надводной части платформы. Для работы устройства не требуется внесение изменений в конструкцию основной машины.

GURLUŞYKDA İSLERİŇ WE İŞÇİ HÜNÄRLERİŇ HÜNÄR DEREJESINI KESGITLEMEK



Hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň ýolbaşçılıgynda Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe ähli ugurlar bilen bir hatarda, ýurdumyzyň gurluşyk we binagärlük ulgamy hem uly ösüslere eýe bolýar.

Häzirki döwrüň şertlerinde gurluşyk pudagynda işleriň we işçi hünärleriň bitewi tarif-hünär derejesini kesgitlemek möhüm ähmiyete eýedir. Şol jähetden, Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlük ministrliginiň Usulyét, nyrh emele getiriş we çykdajy ölçegleleri döwlet müdirligi tarapyndan bitewi tarif-hünär derejesini kesitleyji maglumatnama işlenilip taýýarlanýlyar. Bu iş gurluşykda milli çykdajy-ölçeg binýadyň emele getirmegiň çäklerinde, Türkmenistanyň Prezidentiniň 1998-nji ýylyň 20-nji oktyabryndaky «Önümçilik pudaklarynyň işçileriniň tarif bellenmesi we zähmete hak tölenmesi barada» 3924 belgili Kararyna we Türkmenistanyň Ykdysadyýet we ösüş ministrliginiň 1998-nji ýylyň 7-nji dekabrynda tassyklan «Önümçilik pudagynyň kärhanalarynda meşgul bolýan işgärleriň tarifikasiýasynyň Tertibile» laýyklykda alnyp barylýar.

Gurluşykdaky işleriň we işçi hünärleriň bitewi tarif-hünär derejesini kesitleyji maglumatnamany işläp taýýarlamak gurluşyk işleriniň tehnologiyasynyň üýtgemegi, önemçilikde ylmy-tehniki ösüşiň, hünär derejesiniň talaplarynyň ýokarlanmagy, işçileriň umumy bilim we ýörite taýýarlygy, hili, önumiň içerkى we daşarky bazarlarda bäsleşige ukypliylygy, şeýle hem gurluşykda zähmetiň düzüminin üýtgemegi bilen baglydyr. Bitewi maglumatnama laýyklykda, işçi hünärleriň tarif-hünär derejesini kesitleyji

häsyetleri 2-nji derejeli tarif torunda ulanylýar: Olar şu aşakdakylardyr:

1. Kesgitli zähmet çägïnde anyk zähmet işini ýokary hilli ýerine yetirmek üçin işgärleriň tarif-hünär derejesine iň az talaplar;

2. Zähmet işiniň sanawy, şeýle hem olary ýerine yetirmek üçin bilimleriň, başarnyklaryň we endikleriň bolmagy.

Gurluşykdaky işleriň we işçi hünärleriň bitewi tarif-hünär derejesini kesitleyji maglumatnama 94 sany hünäri öz içine alýar.

Hünär derejesiniň häsiyetleri «Hünär derejesi» (işleriň derejesi), «İşleriň häsiyetleri», «Bilmeli zatlary» ýaly birnäçe bölmelerden ybarattdyr.

«Hünär derejesi» anyk zähmet işiniň çägïnde işçileriň kesgitlenen hünärleri we wezipeleri boýunça zähmetiň aýratylyklary bilen bagly we kadalaşdyryjy resminamalarda bellenilen, işciniň hünär derejesine goşmaça talaplar öz içine alýar.

«İşleriň häsiyetleri» zähmet işiniň çägïnde zähmet hyzmatlarynyň sanawyny, şeýle hem olary ýokary hilli ýerine yetirmek üçin bilimleri, başarnyklary we endikleri öz içine alýar.

«Bilmeli zatlaryň» atly böлümü işciniň ýörite bilimine bildirilýän esasy talaplar, şeýle hem düzgünnamalary, gollanmalary we beýleki resminamalary, usullary hem-de serişdeleri ulanmagyň düzgünlerini bilmegi öz içine alýar.

Şu talaplar işgäre zähmet işini ýerine yetirmäge rugsat berilende we onuň hünär derejesine baha berilende hökmany aýdaýda göz öňünde tutulýar.

Tarif-hünär derejesini kesitleyji häsiyetler boýunça göz öňünde tutulan işlerden başga, iş çalşygy kabul etmek we tabşyrmak, işe öz wagtynda taýýarlanmak, iş enjamý, gurallary, abzallary talabalaýyk hem-de gurat aýdaýnda saklamak, şeýle-de bellenen tehniki resminamalar toplumny ýöremek bilen bagly işleri ýerine yetirýärler.

İşçi hünär derejesini kesitleyji häsiyetler göz öňünde tutulan işleri berjaý etmekden başga-da, derejeleri belli bir derejede ýokary bolan işçiler bilen bilelikde, olaryň ýerine yetirýän işlerine gatnaşyár. Derejeleri has ýokary bolan işçiler bilelikde iş alnyp barlan halatlarynda, derejeleri pesräk bolan işçilere ýolbaşçılık edýärler. Mysal üçin, 1-nji derejeli agaç ussasy 2-nji derejeli agaç ussasy bilen bilelikde arassa pollary düşeme işine gatnaşyár, bu iş maglumatnamada 2-nji derejä degişli edilendir.

İşgärlere hünär derejeleri (tarif derejeleri) hünär derejesini kesitleyji häsiyetlerde görkezilen talaplar boýunça bilimine, başarnygyna we endiklerine gabat gelýän bahalary esasynda berilýär.

İşçileriň hünärlerine tarif bellenmesini geçirmek üçin kärhanalarda aşakdaky düzümdäki hemise hereket edýän hünär derejesini kesitleyji topalar döredilýär:

- İş beriji ýa-da onuň ynanylan wekili (kärhananyň ýolbaşçysy ýa-da onuň orunbasary, toparyň başlygy);
- baş inžener (inžener);
- düzüm bölmeleriniň (gulluklarynyň) ýolbaşçylary;
- kärdeşler arkalaşygynyň guramasynyň wekillerileri.

Hemise hereket edýän hünär derejesini kesitleyji topalarň düzümi iş berijiniň (kärhananyň ýolbaşçysynyň) buýrugy bilen tassyklanylýar. Hemise hereket edýän hünär

derejesini kesitleyji toparylaryň iş tertibi iş beriji tarapyň tassyklan Düzgünnamasы bilen kesgitlenilýär.

Hünär derejesini kesitleyji toparylaryň iş protokol bilen resmiledirilýär, onda tarif bellenmesiniň netijeleri beýan edilýär. Onda baha goýulýan resminamalarda Bitewi tarif-hünär derejesini kesitleyji maglumatnama laýyklykda berlendigi diýlip görkezilýär. Şeýlelikde, berlen dereje işciniň zähmet depdercesine ýazylýar.

Eger-de, işçi birnäçe hünäre erk edýän bolsa, onda hünär derejesi erk edýän her hünärine aýratylykda berilýär we şu aýdaýda, buýrukda we zähmet depdercesine hökman «utgaşdyrylan hünär» diýen bellik edilýär. Tarif bellenmesini geçirmege jogapkärçiliği iş berijiniň (kärhananyň ýolbaşçysynyň) üstüne yüklenýär.

Wagt hasabynda zähmete hak tölenýän işçileřiň hünär derejesini ýokarlandyrmak degişli derejeleriň çylşyrymlı işleriniň bardygyna esaslanmak bilen amala aşrylyp bilner.

Häzirki döwrde zähmet çekýän ýaş hünärménlere öwrenmek, döredijilikli işlemek we gurmak üçin ähli şertler döredilýär. Hormatly Prezidentimiziň gurluşykdaky we binagärlükde geçirýän düýpli özgertmeleri gündeden-göni gurluşygyň we binagärligiň ähli pudaklarynda ýokary derejedäki ösüşi gazañmaga gönükdirilendir. Bu işleriň ählisi halkymyzyň ýaşaýyş derejesini we hal-aýdaýyny has-da ýokarlandyrmagá aýdyň hyzmat edýär.

Şemşat ORAZDURDYÝEWA,
Türkmenistanyň Gurluşyk we binagärlük ministrliginiň Usulyét,
nyrh emele getiriş we çykdajy ölçegleri döwlet müdirliginiň
Zähmet boýunça harçlamalaryň ölçegleri müdirliginiň başlygy

DEFINITION OF QUALIFICATION LEVEL OF CONSTRUCTION WORKS AND WORKING PROFESSIONS

In modern conditions of intensive development of the construction industry definition of qualification level of working professions and work performed is particularly relevant, the article's author writes. In this context, the Ministry of Construction and Architecture of Turkmenistan develops the Uniform Tariffs and Qualification Directory, necessary in view of changes in building technologies and the content of work in this area, increasing qualification requirements, and other factors. The tariff category is assigned to workers by the Qualifications Commission through assessment of their knowledge and professional skills in accordance with the requirements specified in the Uniform Directory, which included 94 professions. The article briefly introduces the readers to its content.

ОПРЕДЕЛЕНИЕ КВАЛИФИКАЦИОННОГО УРОВНЯ СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ И РАБОЧИХ ПРОФЕССИЙ

В современных условиях интенсивного развития строительной отрасли актуальное значение имеет определение квалификационного уровня рабочих профессий и выполняемых работ, пишет автор статьи. В данном контексте Министерство строительства и архитектуры Туркменистана разрабатывает Единый тарифно-квалификационный справочник, создание которого обусловлено изменением строительных технологий и содержания труда в этой сфере, повышением квалификационных требований и многими другими факторами. Тарифный разряд присваивается рабочему квалификационной комиссией путем оценки его знаний, умений и навыков согласно требованиям, указанным в Едином справочнике, вобравшем в себя 94 профессии. Публикация кратко знакомит читателей с его содержанием.



«OGUZNAMALARDÀ» OGUZ TÜRKMENLERINIŇ AK ÖÝLERİ

TARYH

Türkmenleriň öý, jaý gurluşygy özuniň gözbaşyny gadymyjetiň čuňluklaryndan alyp gaýdýar. Bu medeniyetiň öwrenmek hormatly Prezidentimiz Gurbanguly Berdimuhamedowyň taýsyz tagallalary netijesinde geçmiş taryhy myza čuňňur sarpa goýulýan Berkarar döwletimiziň bagtyýarlyk döwründe möhüm ähmiyete eyedir. Şu jäheden, oguz türkmenleriniň ak öýleri hakynda söhbet açmak hem möhümdir.

Dünýäde adamzat döräli béri ýasalan zatlaryň iň gadymysy, ajaýby we täsini türkmenleriň ak öýleri diýsek, ýalňış bolmasa gerek. Emma onuň dörän wagty, anyk ýaşy, ulanylýap başlanan döwri barada kesgitli maglumat ýok. Muňa garamazdan, gadymy edebi çeşmeler türkmen ak öýleriniň nesilbaşy myz Oguz han döwründe hem bolandygyny beýan edýär. Muňa dünýä edebiýatynyň altın hazynasyna giren «Oguznama» we oguznamagylyk däbi esassynda döredilen eserlere yüzlenmek arkaly doly göz yetirmek mümkündür.

Oguz ýasaýış durmuşyndan söhbet açyan «Oguznamanyň» Pariž şäherinde saklanýan nusgasynnda, Salar Baba Gulaly ogly Harydarynyň eserinde we döreyiň taryhy VI asyr bilen senelenýän «Gorkut ata» şadessanynda türkmen ak öýleri baradaky maglumatlara nazar salalyň.

«Oguznamanyň» Pariž nusgasynnda ak öý hakda şeýle maglumat bar: «... Ol (Oguz) ýolda bir uly öý gördi, bu öýün tüýnügi kümüşden, gapysy demirden, gulplydy» [2, 68 s].

Şeýle mysaly asly Nusaýdan bolan türkmen taryhçysy Salar Baba Gulaly ogly Harydaryny 1555-1556-njy ýyllarda döreden «Oguznamasynda» hem görmek bolýar. Onda şeýle diýilýär: «Oguz ýeňiš gazanandan soň, gaýdyp gelip, bir altyn öý dikip, onda tabynlaryna toý bermeklerini buýurdu» [3, 8 s].

«Gorkut ata» eseriniň «Bugaç han Derse han oglunyň öýy» bölümünde hem öý hakdaky maglumata duş gelýäris. Onda Bugaçýn edermenligi üçin ony mübäreklemäge gelen pähimdar Gorkut ata oglanyň kakasyna: «Altyn

başly ak öý bergen, bu oglana kölge bolsun – erdemlidir!» [1, 31 s] diýýär.

Eseriň «Baý Bugra beg ogly Bamsy Birek boýy» bölümünde hem ak öý ýatlanyp geçirilýär. Onda toýa gelen Birek Gazanyň toýuny gutlap şeýle diýýär: «Hatar-hatar ak öýli, teble-teble şabaz atly, ýanyańda ýag dökülen bol nygmatly hemme ýigit arkasy... Gutly bolsun döwletiňiz!» [1, 80 s].

«Gorkut ata» eserindäki ýene bir boýda türkmenleriň toýlarynda aýry-aýry myhmanlar üçin niyetlenip ak öý tutmak däbiniň bolandygы we onuň manysy aýdylýar.

Ak öý iňňan gadymy döwürlerden, tä biziň günlerimize çenli dünýä arhitekturasynyň belent ýyldyzy bolup gelipdir. Dünýä arhitekturasynyň düýbünü tutujy hasaplanýan, biziň eyýamymyzdan öňki I asyrda ýaşap öten Mark Witruwiniň «Arhitektura hakda on kitap» diýen ensiklopedik eserinde jaý gurmakda öňe sürülyän talaplaryň ählisi türkmenleriň ak öýüniň gurluşygyna gabat gelipdir. Ol berkligi, elýeterlilik, seýsmiki ýagdaya durnuklylygy, howa şertlerine uýgunlaşmaga ukyuplylygy we ýene-de birnäçe ýagdayalar bilen baglanyşyklıdyr.

Gadymy döwürlerde ak sahralarda biri-birine badalga bolup uzalyp gidýän ak öýli obalara ata-babalarymyz «Türkmenleriň ak üzükli şäheri» diýipdirler. «Ak öýün gapysy gönüburçly dörbürçlyk, tărimler trapesiya, onuň gözenekleri üçburçlyk ýa-da parallelologram, tüýnügi ýarym şar, çagarygy düzýän uklaryň ýerleşishi, gradus bölünişleri, esasynyň tegelek, tüýnükden aşagyň kesik konusy ak öyi geometriki şekilleriň jemlenen nusgasý diýip atlantymaga esas berýär» [2, 99 s].

Häzirki döwümüzde türkmenleriň belent başly ak öýleri ýlmyn taze gazananlaryny durmuşa doly ornaşdyrmak bilen berk, owadan we kämil görnüşde ýasalýar. Muňa mysal hökmünde Mary şäheriniň 2015-nji ýylда turki dünýäsiniň medeni paýtagty diýip yylan edilmeginiň jemleri, hemişelik Bitaraplygymyzyň şanly



20 ýyllygy mynasybetli bu gadymy toprakda geçirilen dabalarlarda açylan «Türkmeniň ak öý» binasyny buýsanç bilen görkezmek bolar. Bu ak öý jaýgurluşyk sungatynyň nusgawy eseri hökmünde dört müne golay adamyny bir supranyň başynda jem edip, Gahryman Arkadagymyzyň taýsyz tagallasy bilen bagtyýarlyk döwründe gadymy oguz nesilleriniň iň oňat däpleriniň durmuşa ornaşdyrylyandygynyň aýdyň beýanyна örülüdi.

Atamyrat ŞAGULYYEW,
«Türkmenistanyň Gurluşygy we binagärligi» žurnaly

Edebiyat

1. Gorkut ata. – Aşgabat, 1990.
2. Öräýew A. Geçmişden esidilýän ýaň. – Aşgabat, 1992.
3. Oguznama. – Aşgabat, 2001.

WHITE YURTS OF THE OGHUZ TURKMENS

Study of the Turkmen people's building culture is one of the urgent tasks set before the modern architectural science. In this context, the article's author pays particular attention to the white yurts, the history of their origin, characteristic features of this durable, practical and adapted to local conditions housing, referring to the «Oghuznama», «Gorkut ata» epics and other sources. Today, the white yurts are among the main decorations during national holidays, symbolizing unity and hospitality of the Turkmen people, the publication noted.

БЕЛЫЕ ЮРТЫ ТУРКМЕН-ОГУЗОВ

Изучение строительной культуры туркменского народа является одной из актуальных задач современной науки об архитектуре. В этом контексте автор статьи уделяет особое внимание белым юртам, истории их происхождения, характерным особенностям этого прочного, практического и адаптированного к местным условиям жилища, ссылаясь при этом на эпосы «Огузнама», «Горнут ата» и другие источники. Сегодня белые юрты служат украшением национальных празднеств, символизируя единство и гостеприимство туркменского народа, отмечается в публикации.

TARYH

TÜRKMENLERDE ÖÝ ÜÇIN YER SAÝLAP ALMAK DÄBI

TARYH

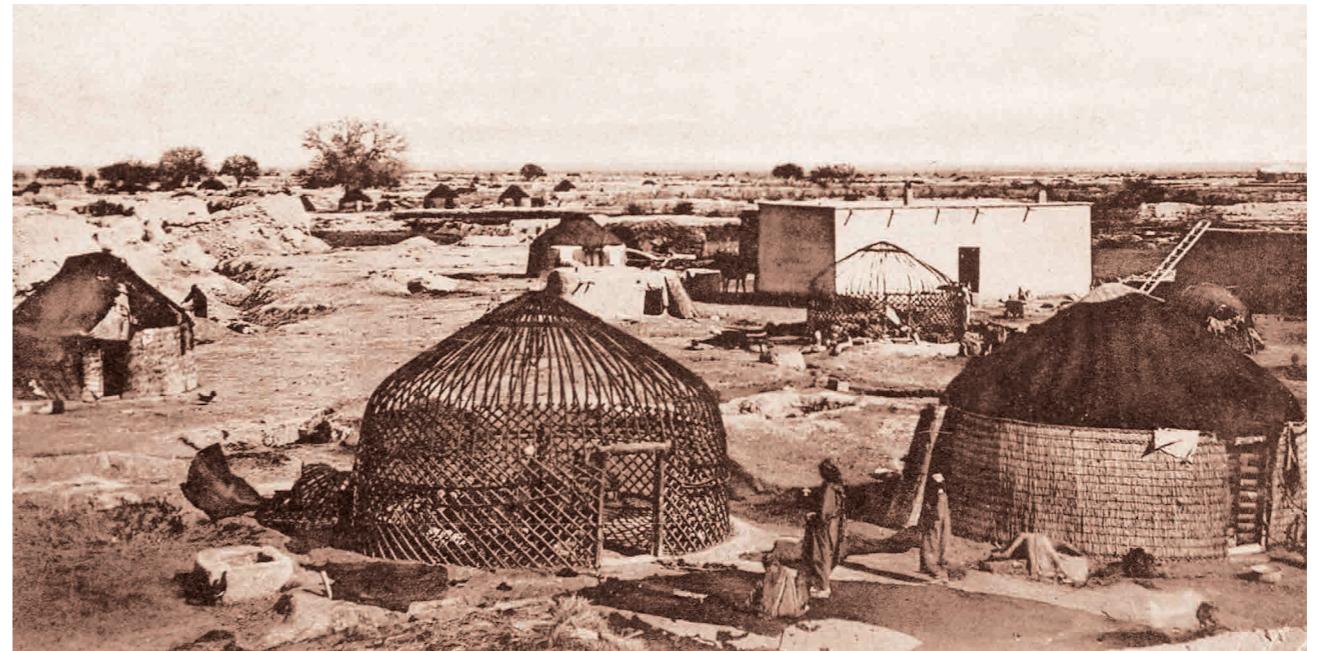


Türkmenleriň baý taryhy we medeni geçmişi bar. Halkmyzyň medeniýetiniň we sungatynyň ösmegine saldamly goşant goşan binagärler asyrlaryň dowamynda dürli maksatly binalary gurmaga ussatlygy bilen uly şöhrata eye bolupdyrlar. Bu ussatlygyň başlangyjy gadymy geçmişe uzap gidýär. Ata-babalarymz geçmişde bina we ýasaýyş jaylaryny gurmakçy bolanlarynda, gurluşyk ýerine içgín cemeleşipdirler. Muny halkmyzyň öý gurmak üçin ýer saýlap almak däpleri hem beýan edýär.

Geçmişde ýasamak üçin iň amatly ýerler uly derýalaryň boýundaky hasylly ýerler hasap edilipdir. Çöl-

lük ýerleriň ilaty hem öz gezeginde bu meselede suwly çeşmelerden uzakda bolmazlyga çalşypdyrlar. Dag etek etraplaryň mes toprakly ýerleri mallar üçin bol-telki öri meýdanlary bolup hyzmat edipdir. Olar gyşlaglary dag ýelerinden goralyan uly bolmadyk derelerde ýerleşdirmäge çalşypdyrlar. Daglarda ösyän tokaýlyklar ýasaýyş jaýlaryny, hojalyk gurluşygyny alyp barmak üçin serişde bolup hyzmat edipdir.

Ata-babalarymz öý gurmak işinde mes toprakly ýeriň bolmagy üçin aladalanypdyrlar. Bu barada türkmenleriň bir böleginiň XVI asyryň aýagyna Hytaýa göç edişini



gürrüň berýän «Salyrlaryň götürüş taryhy» atly eserini ýatlap geçeliň. Samarkandyň çäklerinden çykyp, olar özleri bilen mukaddes topragyň we suwuň belli bir mukdaryny alyp gidipdirler. Täze ýerlere götürüp gelip, olar öz ýany bilen alyp gaýdan zatlaryny ýerli toprak we suw bilen agramyny deňäp, uly we kiçi terezilerde çekip görüpdirler. Haçanda olar Otuzdag dién ýere ýetenlerinde, mukaddes topragyň we suwuň agramy ýerli suwuň we topragyň agramy bilen deň gelipdir. Şeýlelikde, türkmenler şol ýerde ornamak karayna gelipdirler [1].

Türki halklaryň köpüsünde ýerleri saýlap almak köplenç ýagdaýa, değişli dessurlar we yrymlar bilen utgaşykly edilipdir. Meselem, olar paltany halanylan ýere zyňpdyrlar, eger ol ýiti yüz tarapy bilen ýere çümse, onda muny oňatlyga ýorupdyrlar. Yrymlaryň iň giň ýáýran usuly käse zyňmak bolupdyr. Eger zyňlan käsaniň agzy

ýokary bolsa, onda yrymyň netjesi gowy hasap edilipdir. Halk arasynda «Yryma ynanan yrylmaz» dién ynançdan ugur alypdyrlar.

Geçmişde topragyň guraksydgyny ýa-da ýokary derejede çyglydgyny bilmek üçin hem yrymlardan peýdalanylpyrlar. Aý täze doganda içi suwly käse goýlupdyr. Bir aýdan soň oña syn edipdirler, eger käsedede suw galan bolsa, şol ýerde öý gurmak mümkün hasaplanypdyr.

Jáy gurmak üçin ýeriň ýagdaýy beýleki birnäçe usullar bilen hem kesgitlenipdir. Meselem, taýak bilen ýerde çukurjyk edipdirler we oňa bir bedre suw guýupdyrlar. Birnäçe wagtdan soň çukurjykda suwuň bardygyny ýa-da ýokdugyny barlapdyrlar, bu ýeriň gurak ýa-da batgalykdygyny ýüze çykarmaga ýardam edipdir [2].

Sundan soň jáy gurmak ýa-da ak öý dikmek üçin anyk ýer kesgitlenipdir. Bu maksat bilen köplenç haýwanlary



TARYH

ýa-da mör-möjekleriň özlerini alyp baryşlaryny synlapdylar [3]. Meselem, olar ýeriň ýagdaýyny atyň özünü alyp barşy bilen kesgitläpdirlər. Eger at toýnagy bilen ýeri peşäp başlasa, onda şol ýerde öý gurlupdyr. Ata-babalarymız atlaryň gudratly güýje eýedigine ynanydpdyrlar.

Oturymlı ýasaýý jaýyny gurmaklyk, ýer almak düzgüni bilen durmuşa geçirilipdir. Geçmişde haýsydyr bir sebäp bolmasa, ýeri gazmak gadagan edilipdir.

Öý gurmak işi diňe sähetli günlere goýlupdyr. Öý gurmaga başlamazdan ozal obanyň ýasaýjylary ýaşululara sala salypdyrlar, olar öý eýelerine degerli maslahatlary beripdirler. Bu işde öý guryana köpçülük bolup ýardam etmek meselesi ara alnyp maslahatlaşylypdyr.

Öý gurlansoň, öý eýesi toý tutup, hödür-kerem edipdir. Şanly wakany dabaralandyrmak üçin öýün tüýniginde ýaglyklary asyp goýupdyrlar. Yaş ýigitler gezekli-gezegine ýaglyga towsupdyrlar. Dabara gatnaşyanlar öý eýesine taze jaýında bagtly durmuşy arzuw edipdirler. Gyzlar iki uý tüýnige berkiden hiňildikde uçupdyrlar. Käbir etraplarda taze ak öý dikilende, tüýnigiň daşynda horazyň, kähalatlarda tawus guşuň ýüpek mata ýa-da ha-la çekilen şekilini asypdyrlar. Taze öýlerin gapylary adatça günorta ýa-da günorta-günbatara bakdyrylypdyr.

Türkmen ussatlarynyň binagärlik – gurluşyk babatdaky däpleri dünýä mirasynyň gymmatlygydyr. Bu gymmatlyklary öwrenmek häzirki döwrümüzde uly ähmiýete eýedir.

Serdar ATDAÝEW,

TYA-nyň Arheologiya we etnografiya institutyynyň esasy ylmy işgäri, taryh ylymlarynyň kandidaty

Edebiýat

1. Тенищев Э.Р. Саларские тексты. Москва, 1964. с.122.
2. Алексеев Н.А. Ранние формы религии тюрко-язычных народов Сибири. Новосибирск, 1980. С. 40.
3. Ширлиев Ч. Туркменский алабай. Ашхабад, 2010. С.163.



TRADITIONS OF SELECTING THE LOCATION FOR DWELLING AT THE TURKMEN

Building traditions always occupied special place in culture of the Turkmen people. When building homes, the Turkmens carefully selected the place for the future construction. This place was supposed to be clean, provide easy access to water sources and protected to the most possible extent. The procedure of selecting a place of settlement comprises the identification of terrain's landscape features, and the concrete land on which a home should be built. Such views were based on household and economic considerations. The fertile lands located along the rivers were considered the most convenient for accommodation. People tried to select small valleys, well protected from winds by the mountains as the locations for their winter settlements. The mountain forests provided abundant material necessary for construction of dwellings and household buildings. Summer settlements, on the contrary, were located in more open spaces where the wind was a necessary condition for successful livestock management. Once a specific area was determined, a house was built or a yurt was installed.

ТРАДИЦИИ ВЫБОРА МЕСТНОСТИ ДЛЯ СТРОИТЕЛЬСТВА ЖИЛИЩА У ТУРКМЕН

Строительные традиции занимали особое место в культуре туркменского народа. При возведении жилища туркмены очень внимательно относились к самому месту будущей постройки. Это место должно было быть чистым, удобно расположенным по отношению к источникам воды и по возможностям защищенным. Процедура выбора места для поселения включает в себя выявление ландшафтных особенностей территории и конкретного участка под строительство. В основе подобных представлений лежат хозяйственно-экономические соображения. Самыми удобными для проживания считались плодородные земли вдоль рек. Зимние поселения старались располагать в небольших долинах, хорошо защищенных от ветров горами. Растущий в горах лес служил материалом для строительства жилищ и хозяйственных построек. Летние поселения, наоборот, размещались на более открытых пространствах, где ветер был необходимым условием для успешного содержания скота. После того как определяли конкретный участок, начиналось строительство дома или установка юрты.

«TÜRKMENISTANYŇ GURLUŞYGY WE BINAGÄRLIGI» ŻURNALYNDA ÇAP EDİLJEK MAKALALAR A BILDİRİLYÄN TALAPLAR

yazılmalı. Mysal üçin: 2-nji tablisa sözü tablisanyň ýokary sag burcunda ýazılmalı. Ondan aşakda sahypanyň ortasynda göni, ýarym gara setir harpy bilen tablisanyň ady ýerleşdirilmeli. Tablisalar tekstiň gyrahy çağindan geçmeli däldir. Tablisalar (olaryň umumy sany 3-den geçmeli däldir) makalanyň tekstinde berilmelidir we olar tekstde salgylanylmalıdyr.

12. Makalanyň tekstinde formulalar ýazylanda, halkara ulgamynda (SI) kabul edilen fiziki birlilikleri we belgileri ulanylmalıdyr, onda ulanylýan belgileri düşünürmelidir.

13. Eger-de, görkezilýän edebiyatda awtorlaryň sany dörtden köp bolsa, onda birinji üç familiýa getirilip, yzyn- dan «we başgalar» diýilip görkezilmelidir. Salgylanylan edebiyatlaryň awtorlarynyň familiýalary, salgylanan edebiyatynyň ady, onuň haýsy şäheriň neşirýatynda haçan çapdan çykandygy örän anyk bolmalydyr.

14. Makalalar tabşyrylmazdan öň, şol makalany getirýän edaranyň (ylmy-barlag institutlaryň, Türkmenisanyň Ylymlar akademiyasynyň, ýokary okuw mekdepleriniň we beýleki ylym ojaklılarynyň) Alymlar geňeşiniň ýygna- gynda alymlar tarapyndan ara alnyp maslahatlaşylyp, «Türkmenistanyň Gurluşygy we binagärligi» žurnalynda çap etmäge mynasypdygy baradaky tassyklanan beýanyň görürmesi hem-de gizlin maglumatlaryň ýokdugu we çap etmek mümkündigi baradaky ykrar haty (ekspert netijesi) bolmalydyr.

15. Edebiýat diňe makalanyň esasy tekstinde salgylanylan işlerden düzülmelidir. EDEBÝAT sözü makalanyň esasy teksti tamamlanandan soňra iki setir geçirip, sahypanyň ortasynda ýarym gara harplar bilen ýazılmalıdyr. Edebiýat sanawyndaky hemme işler elipbiý tertibinde berilmelidir.

16. Hemme gysgaltmalaryň we abbreviaturalaryň, umumy kabul edilenlerinden başgalarynyň tekstde birinji gezek duş gelen ýerinde düşündirilişi ýazılmalıdyr.

17. Ylmy makalanyň annotasiýasy (0.5 sahypadan ybarat) makalanyň gysgaça mazmunyny beýan etmeli, baragliaryň esasy netijelerini görkezmeli.

Tabşyrylan makalalar ýokarda görkezilen talaplary ödemeše, redaksiýanyň olary yzna gaytar-maga hukugy bardyr.

Hytaýdaky täze belent bina

Binagärler Gaosin senagat etrabynyň işewür durmuşyny alamatlandyrýan nyşany döretmegi maksat edinip, Hytaýň Nançan şäherinde 285 metr beýikligi bolan Jingxi Greenland Zifeng diňini gurdy. Gan derýasynyň kenarynda ýerleşen 56 gatly bu bina häzirki zamanyň ähmiyetli desgasyna öwrüldi.

Binanyň aşaky iki gatynda dürlü dükanlar we edara otalgarylary ýerleşy়ar. Ondan ýokarda söwda meýdançalary, çayhana, kinoteatr we banket zallary bar. Ýokarky 20 gatda belent binanyň görwümuniň şekilini suratlandyrýan üç gatly aýnasy bolan «Uly penjiriler» myhmanhanasy ýerleşy়ar. Munuň özi – binanyň edara otalgarylardan myhmanhana ulgamyna geçmäge şert döredýär. Onuň üçeginde Nançanyň günbatarynda ýerleşy়an Kone şäheriň gözelligine syn etmek üçin ýörite, açyk syn ediş meýdançasy bar. Binanyň umumy meydany 210 mün inedördül metre barabardyr.

Jingxi Greenland Zifeng diňiniň aýratynlygy diňe bir «Uly penjiresinde» däl-de, eysem, onuň daşky görnüşiniň çözgüdünde, ýagny, alýumin materiallaryndan edilen gözenekden durýanlygynyndadyr. Ol binanyň eýwanyň gün şöhlesinden goraýar. Owunjak, ak ysyk geçirijileri aqşamlaryna bu diňiň ýagtylandyrylyşyny üpjün edýär.



Seuldaky «Dior» dükany

Fransiyaly binagär Kristian de Portzampark Günorta Koreyanyň paýtagtynda modalar öyi üçin «Dior» dükanyny gurdy. Ol şäheriň Kannamgu etrabynда emele geldi we birnäçe iri modalar öyi dükanlarynyň üstünü yetirdi. Bu binanyň goni burçly görnüşü köçäniň beyleki binalar bilen sazlaşyp gitmegini üpjün edýär. Dükanyň esasy görwümi her biriniň ölçigi 6 x 20 metr bolan aýna plastikden edilen 11 sany ak panelden ybaratdyr. Olaryň cylşyrymlы we sazlaşyklы keşbi ak nah matany ýada salýar.

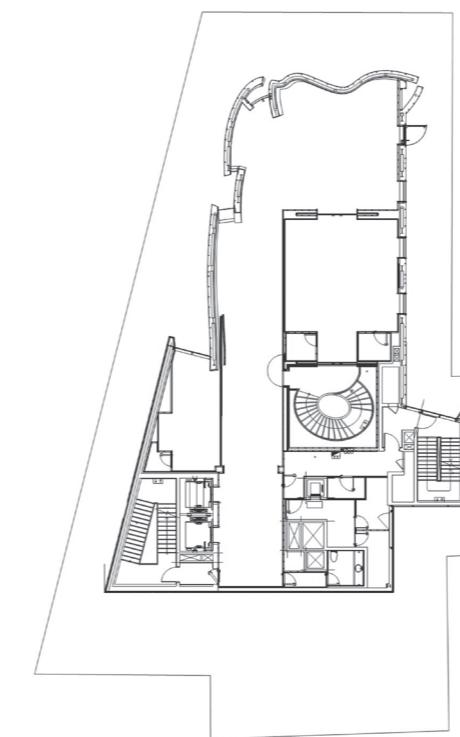
Dükanda iki paneliň arasy esasy girelge üçin açık goýlupdyr. Ol ýokarsynda metal gözenekden edilen häzirki zaman kesiškili ötüğü ýatladýan şekile eyedir. Dükanyň üçeginde çayhana ýerleşy়ar. 6 gatly binanyň döwrebap bezeginden, söwda meýdançalaryndan başga-da, amerikalı binagär Piter Maranonyň işläp tayýarlan VIP salony we galereýasy ýerleşy়ar.



Fransiýadaky «Ervonews» teleýaýlymynyň täze binasy

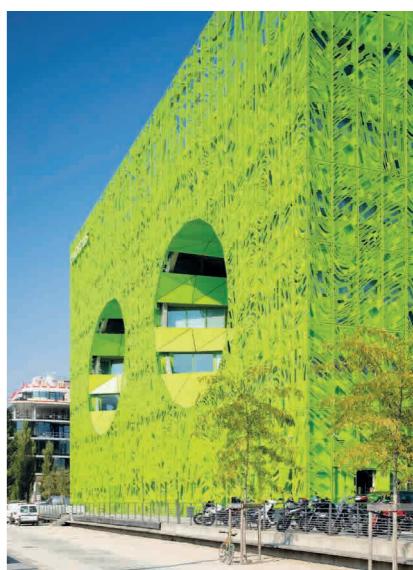
Fransiyanyň Lion şäherinde Evronews ýaýlymynyň täze halkara ştab-kwartirasy acyldy. Onuň taslamasyny Jakob-MacFarlane býurosy tayýarladı. Täze bina ozalky senagat zolagy bolup, häzirki döwürde dürlü ugurlar boyunça gurluşygyň alnyň barylýanýna öwrülen etrapda ýerleşy়ar. Bu yerdäki gurluşyklaryň hemmesi özboluslylygy bilen tapawutlanýar. Olaryň in ajaýyplaryny we özüne çekijileriniň biri bolsa, Jakob-MacFarlane firmasynyň «Mämişi klubydyr». Ol 2010-njy ýýlda guruldy. Şu ýýl bolsa, onuň ekiz taýy-Ervonews ýaýlymynyň ştab-kwartirasy döredildi.

Ştab-kwartira Rambo derýasynyň kenarynda ýerleşy়ar. Bu adaty bolmadık bina iki iri desigi bolan gözenekli bezege eyedir. Onuň iki sany desigi daş-töwerekelye syn edýän gözлere, dünýä wakalaryny bellige alyan Evronews ýaýlymynyň žurnalıstlerine calymdaşydr. Yásyl alýumin paneleriň sazlaşygyndan edilen daşky görnüşi binagärleriň pikirine görä, derýadaky suwuň reňkiniň öwüşşinini emele getiryar. Bu binanyň bezegini suratkeş Fabrice Hyber ýerine ýetirdi. Onuň pikiriče, ýaşyl reňk aragatnasygy sekillendirýär. Binanyň daşky görnüşindäki reňkler bolsa, suw akymny we tolkunyň owazyny sekillendirýär.



Binanyň keşbi örän ähmiyetlidir. «Keşdelenen» paneller eywanyň gyzgynlygyndan goraýar. Iki gözü aňladýan deşikler bolsa, binanyň aşaky gatyňyň howasyny çalışýar. Onuň ýokarky açyk bölegi binanyň ýagtylygyny we arassa howasyny üpjün edýär. Teleýaýlymyň 800 işgäri bir wagtyň özünde binanyň daş-töwerekengäki balkonlarda dynç alyp bilyärler.

Binanyň birinji gatynda jemgyyet-çilik otaglary, ikinji gatda 24 iş orny bolan tæzelikler böltümi, ýokarky gatlarda telestudiyalar ýerleşy়ar. Binanyň üçeginde dürlü ölçüdäki hemra antenalarynyň 23-si bar. Binanyň umumy görwümi 50 x 30 x 30 metre barabardyr. Binany gurmak üçin 50 million ýewro harçlandy. Onuň 30 milliony gurluşyga, 20 milliony hem enjamlara sarp edildi.



Žurnal Türkmenistanda neşir edilýän
ylmy žurnallaryň we neşirleriň
sanawyna goşuldy.

TÜRKMENISTANYŇ **GURLUŞYGY we** **BINAGÄRLIGI**

jemgyyetçilik-syýasy we ylmy žurnalı

Baş redaktor

Ýazgül EZIZOWA

Redaksiýanyň geňeş agzalary:

Çary AMANSÄHEDOW

Baýrammyrat ATAMANOW

Abdyrahym AŞYROW

Wladimir GASANOW

Ata GURBANLYÝEW

Sapargeldi DAÑATAROW

Annageldi ESENOW

Muhammet MÄMENOW

Ruslan MYRADOW

Aşyr ÝAZDURDYÝEW

Agajuma ZAKIROW

Redaksiýanyň salgysy:

744036, Türkmenistan,

Aşgabat şäheri,

Arçabil şayoly, 84.

Telefonlary:

(+99312) 34-06-42, 34-02-79.

Faks: 34-06-42

E-mail: arhit_magazine@mail.ru

Indeksi: 78009

Golýazmalar, fotosuratlar yzna gaytarylmayıň
hem-de
olara jogap we syn berilmeýär.

Ýýynamaga berildi – 30.10.2015

Çap etmäge rügsat edildi – 27.01.2016

Neşir N4

Sany-10000.

A-88501.

Ölçegi 60x84 1/8

Ofset usulynda çap edildi.

Çap listi 5.

şerülli reňkli ottisk 7.

Hasap neşir listi 7,9.

Sarygt N92.

Žurnalıň çap edilişiniň
hiline Türkmenistanyň
Metbugat merkezi jogap beryär.
Tel: 39-95-36



MAZMUN Y

MILLI GURLUŞYK - BINAGÄRLIK İŞLERINIŇ TÄZE NUSGALARY.....	1
«TÄZE ZAMANYŇ» GURLUŞYKLARY.....	8
TOPH GAZ GEÇİRİJISINIŇ TASLAMASYNYŇ DURMUŞA GEÇİRİLMEGİNE BADALGA BERİLDİ.....	10
DAŞOGUZDA AÇYLAN TÄZE DESGALAR.....	12
MOLDOWALY ÇAGALARA TÜRKMENISTANDAN SOWGAT..	14
ŞÄHERGURLUŞYK İŞLERİ ÝOKARY ÖSÜSLERE BESLENÝÄR.	18
GURLUŞYKDА BAŞ POTRATÇY BILEN KÖMEKÇИ POTRATÇYNYŇ ÖZARA GATNAŞYKLARYNYŇ KADALAŞDYRYLYŞY.....	20
HAZARYŇ KENARYNDA SYÝAHATÇYLYK WE DYNÇ ALYŞ ÝERLERINI GURAMAK BOÝUNÇA BINAGÄRLIK - MEÝLNAMALAŞDYRYLYŞ İŞLERİ.....	22
GOZGALÝAN WE GOZGALMAÝAN EMLÄKLER.....	26
BETON ÖRTGILI GIDROTEHENNIKI DESGALARY ARASSALAMAK ÜÇİN GURLUŞ.....	28
GURLUŞYKDА İŞLERİŇ WE İŞÇI HÜNÄRLERİŇ HÜNÄR DEREJESINI KESGİLEMEK.....	30
«OGUZNAMALARDA» OGUZ TÜRKMENLERINIŇ AK ÖÝLERİ.	32
TÜRKMENLERDE ÖÝ ÜÇİN ÝER SAÝLAP ALMAK DÄBI.....	34
«TÜRKMENISTANYŇ GURLUŞYGY WE BINAGÄRLIGI» ŽURNALYNDÀ ÇAP EDİLJEK MAKALALARA BILDİRILÝÄN TALAPLAR.....	37
DÜNÝÄ BINAGÄRLIGI.....	38